

**AUTO GIGUÈRE**  
ACHAT DE VÉHICULES

ACHAT ET VENTE DE VÉHICULE

**NOUS EMBAUCHONS!**  
**MÉCANICIEN**

PRIME D'EMBAUCHE  
DE 2500 \$

MÉCANIQUE GÉNÉRALE  
**109,95\$/h**

CHANGEMENT D'HUILE SANS RENDEZ-VOUS

514-700-9026 503 Rue Principale, Granby, QC J2G 2W3

# Granby Express

VOTRE MÉDIA D'ICI

LE 30 OCTOBRE 2024 | Vol. 29, N°30 | Version numérique

**RE/MAX** Héloïse Vaillancourt  
COURTIER IMMOBILIER RESIDENTIEL INC.

MON SEUL OBJECTIF  
EST VOTRE ENTIERE  
*satisfaction*  
RIEN DE MOINS!

**RE/MAX** PROFESSIONNEL  
1050, RUE PRINCIPALE, GRANBY, QUÉBEC J2J 2N7

(450) 525-0736  
(450) 378-4120

>18865-3



## INSÉCURITÉ AU CENTRE-VILLE DE GRANBY

# Une restauratrice en appelle à l'action

PAGE 3

(Photo: GranbyExpress-Éric Patenaude)



## Saint-Joachim-de-Shefford

# L'humour au service de la Coop Au coeur du village

PAGE 8



## Cyclocross

# Philippe Jacob s'impose à Magog

PAGE 11

(Photo: GranbyExpress-Éric Patenaude)

(Photo: Le Reflet du Lac-Patrick Trudeau)

**J. Claude Quintal**

Climatisation et chauffage

**SOUSSIONS - VENTES**  
**INSTALLATION - RÉPARATION**

450 378-4241 | 384, RUE PRINCIPALE, GRANBY

>17092-2

# CONCOURS

# GAGNEZ

vos billets  
de saison  
2024-2025  
pour L'indigo  
Granby



# L'INDIGO

## GRANBY

### JUNIOR AAA

CLIQUEZ ICI  
POUR VOUS INSCRIRE



## Vivez l'expérience Indigo !

Cahier réalisé par  
Granby  
**Express**  
VOTRE MÉDIA D'ICI

Membre du groupe  
**icimédias**  
DES MÉDIAS D'ICI POUR LES GENS D'ICI

Itinérance au centre-ville de Granby

# Une restauratrice sonne l'alarme

ÉRIC PATENAUDE

epatenaude@granbyexpress.com

**SOCIÉTÉ.** Vandalisme, attroupement à toute heure du jour, méfait, consommation et vente de stupéfiants au vu et su de tous. Marie-Claire Tissier en voit de toutes les couleurs depuis l'ouverture de son resto *Les copains d'abord*. Pour cette restauratrice en affaires depuis à peine deux mois au centre-ville de Granby, l'omniprésence d'itinérants dans les environs des commerces ne doit pas devenir la norme. Elle et sa partenaire d'affaires, Virginie Filloux, craignent de voir une certaine peur s'installer.

D'entrée de jeu, Marie-Claire Tissier assure n'avoir aucune dent contre ces hommes et ces femmes qui vivent dans la rue ; faute d'avoir un toit.



Marie-Claire Tissier, copropriétaire du bistro Les copains d'abord. (Photo: GranbyExpress-Éric Patenaude)



Depuis mars dernier, la Ville de Granby tient un registre numérique sur les enjeux en matière d'itinérance. À ce jour, environ 97 plaintes ou signalements ont été enregistrés via le formulaire en ligne.

(Photo: GranbyExpress-Éric Patenaude)

« Je n'ai aucun ressentiment envers eux. Ce que je déplore, c'est qu'on les laisse faire ce qu'ils veulent (...). L'une de nos vitrines a été fracassée, on a été victime d'un vol durant les travaux d'aménagement de notre bistro. En décidant d'ouvrir au centre-ville, on le savait qu'il y avait des itinérants », confie la restauratrice qui habite Granby depuis quatre ans.

« Pour une mairie qui veut revitaliser son centre-ville, ça ne reflète pas du tout l'ambition de la mairie. »

- Marie-Claire Tissier, restauratrice

Mais à la tombée du jour, les rassemblements

d'individus à la place du Marché changeraient complètement le climat du centre-ville selon ses dires. « Les soirs, je trouve que ce n'est pas sécuritaire. Ça consomme (des stupéfiants) à la vue de tout le monde sans se cacher. C'est bien beau les voitures de police qui passent, mais que font les policiers », se demande M<sup>me</sup> Tissier.

Des clientes ont d'ailleurs confirmé à la commerçante éviter le centre-ville en soirée de peur d'être invectivées par ces individus qui batifolent à la place du Marché. « Certaines d'entre elles m'ont dit : si je n'étais pas accompagnée, je ne viendrais pas. »

## PASSER DE LA PAROLE AUX ACTES

En dépit de la présence d'errants, Marie-Claire Tissier ne regrette aucunement de s'être établie au centre-ville de Granby. Bien au contraire, elle y croit à cette rue Principale, affirme-t-elle. Cependant, les belles paroles sur les façons de se sortir de cette crise de l'itinérance doivent cesser, ajoute-t-elle.

« Si c'est la volonté de la mairie de faire

bouger les choses, tant mieux. On ira dans le même sens. Mais si je vois qu'il n'y a pas grand-chose qui bouge, je vais aller faire mon tour au conseil municipal (...). Il faut arrêter de dire...on va faire, on va faire. C'est bien beau la partie administrative, mais bougeons. Arrêtons de faire des comités et des comités. On parle trop et on fait trop de réunions pour faire des réunions », se désole M<sup>me</sup> Tissier.

La restauratrice croit que les intervenants impliqués dans le dossier de l'itinérance devraient de prime à bord concentrer leurs énergies à trouver un logement à ces personnes qui vivent dans la rue. « En France, ils ont adopté un système qui fait en sorte que les logements vacants, qui ne sont pas loués sur une longue période, sont assujettis à une amende (taxe). Déjà, ça renflouerait des caisses, car des propriétaires ne voudront pas les louer. Et cet argent pourrait servir à la Municipalité à financer la location de logements plutôt que d'aller pleurer à un gouvernement », affirme M<sup>me</sup> Tissier.

## PRÈS D'UNE CENTAINE DE SIGNALEMENTS

Depuis mars dernier, la Ville de Granby tient un registre numérique sur les enjeux en matière d'itinérance. À ce jour, environ 97 plaintes ou signalements (voir le tableau) ont été enregistrés via le formulaire en ligne, selon les informations transmises par la Division des communications de la Ville.

## LES PRINCIPAUX MOTIFS DES PLAINTES ET DES SIGNALEMENTS

- Cohabitation sociale / comportements dérangeants / sécurité;
- Occupation des lieux au centre-ville;
- Dommages à la nature, déchets, coupe d'arbres, feux;
- Occupation des lieux en nature;
- Référencement (demande comment aider quelqu'un);
- Bris physique à un bâtiment;
- Information sur le plan d'action.

Source: Ville de Granby

## Règlement d'emprunt de 9,345 M\$: aucun signataire

Sur les 5480 citoyens habilités à voter, aucun d'entre eux ne s'est présenté pour s'enregistrer lors du registre sur le règlement d'emprunt de 9 345 000 \$ qui a eu lieu du 15 au 19 octobre dernier. Rappelons que cette procédure a été lancée par la Ville à la suite d'une résolution du conseil municipal entourant la possible acquisition de l'immeuble situé au 94, rue Saint-Charles Sud.

Bien qu'on soit encore loin de la coupe aux lèvres, les démarches suivent leur cours, a indiqué la mairesse Julie Bourdon. « Il y a des étapes qui se passent au niveau administratif, un dossier va nous être soumis dans les prochaines semaines. On n'est pas rendu à l'étape où le dossier est revenu au conseil municipal. Oui, il y a eu des visites (de l'immeuble) et des gens sont allés sur les lieux ». (E.P.)

## Assurances collectives des employés municipaux: contrat

Cinq entreprises se sont procuré les documents de l'appel d'offres pour la fourniture d'assurances collectives pour les employés municipaux de la Ville, du 1<sup>er</sup> janvier 2025 au 31 décembre 2029 (avec une possibilité de cinq reconductions d'une année chacune).

Sur les trois soumissions reçues, c'est la firme Desjardins Sécurité Financière, compagnie d'assurance-vie, de Lévis, qui a obtenu le meilleur pointage, selon les critères de qualité et de prix établis par la Ville. Ce contrat est d'une valeur de 19 230 900 \$. (E.P.)

## Sentier illuminé: budget

De la mi-décembre jusqu'au début du mois de février, la piste cyclable, du parc de la Tannerie jusqu'à la passerelle piétonne, sera illuminée pour une période de six semaines, selon une proposition énoncée par Vie culturelle et communautaire de Granby (VCCG).

Les coûts de ce projet d'illumination sont estimés à 18 000 \$, taxes en sus. (E.P.)

## Coups en francisation

# Manifestation de la FAE à Granby

ÉRIC PATENAUDE

epatenaude@granbyexpress.com

**ÉDUCATION.** Les fermetures de classes en francisation à l'échelle du Québec continuent de faire grand bruit. La Fédération autonome de l'enseignement (FAE) s'insurge contre cette décision du gouvernement Legault et l'invite à faire marche arrière.

Des représentants de la centrale syndicale et des membres du corps professoral affiliés à la FAE l'ont fait savoir en tenant une manifestation devant le Centre régional intégré de formation (CRIF) à Granby, vendredi.

La FAE ainsi que les enseignants affectés à la francisation somment le ministre de l'Immigration, de la Francisation et de l'Intégration, Jean-François Roberge, à retourner faire ses devoirs et réviser le financement de ce service offert aux personnes immigrantes. Du côté de la Fédération, on recommande au ministre d'autoriser les centres de services scolaire de recourir aux enveloppes budgétaires disponibles pour financer la francisation.

« Si pour le ministre Roberge, la promotion du français, la situation des personnes immigrantes et l'éducation sont importantes, il doit revoir le financement le plus rapidement possible. Nous sommes dans une situation d'urgence.

- Annie-Christine Tardif, vice-présidente à la vie professionnelle de la FAE.

« Partout en province se succèdent les coupures de classes. C'est dramatique pour les personnes immigrantes à qui on enlève l'accès à un service de francisation de qualité et dramatique pour des enseignants et des enseignantes qui perdent leur travail. Un travail pour lequel ils sont engagés. Le gouvernement Legault et le ministre Roberge doivent revoir le financement octroyé aux centres de services scolaire », a déclaré la vice-présidente à la vie professionnelle de la FAE, Annie-Christine Tardif.

### LES IMPACTS

Au CRIF, environ une vingtaine d'enseignants et 300 étudiants inscrits en immersion française seront touchés par ces coupures budgétaires annoncées par Québec à compter du 8 novembre prochain.

« Pour un gouvernement qui dit que le français et l'éducation sont une priorité, c'est certainement pas une façon d'aider nos élèves en francisation à s'intégrer à la société québécoise et de valoriser la profession d'enseignant », a pour sa part mentionné la présidente du Syndicat de l'enseignement de la Haute-Yamaska (SEHY), Sophie Veilleux.

Pour l'heure, la réaffectation du personnel enseignant en francisation du CRIF vers d'autres établissements de Val-des-Cerfs reste à préciser. « Ils pourraient se retrouver au primaire, au secondaire ou dans d'autres spécialités. Nous, on craint que certains (des professeurs et des retraités) vont quitter et ne pas revenir (...). On n'a pas eu de discussions avec Val-des-Cerfs encore sur les possibilités de replacer nos gens », a fait savoir M<sup>me</sup> Veilleux.

« Ce qui est fâchant, c'est qu'on parle d'enseignants qui ont développé une expertise en francisation. Et là, on met la lèche là-dedans deux mois après le début de la rentrée scolaire », s'est insurgée la représentante syndicale.



Une centaine d'enseignantes et d'enseignants, dont plusieurs perdront leur emploi sous peu, ont manifesté ce matin devant le CRIF, à Granby, pour dénoncer le démantèlement de la francisation dans les centres d'éducation des adultes au Québec.

(Photo: GranbyExpress-Éric Patenaude)

francisation. Et là, on met la lèche là-dedans deux mois après le début de la rentrée scolaire », s'est insurgée la représentante syndicale.

Selon Sophie Veilleux, les grands perdants sont assurément ces hommes et ces femmes venus d'ailleurs qui n'auront plus leurs cours de français le 9 novembre au matin. « Le SERY n'a pas plus de fonds, le Cégep ne peut pas accueillir tout ce monde-là. Ils se retrouvent devant rien. »

### LE FRANÇAIS : UN POINT DE DÉPART

Arrivé de la Turquie, Volkan a déposé ses valises à Granby dans l'espoir d'une vie meilleure. Comme la plupart des néo-Québécois, il s'est inscrit à des cours de francisation afin de mieux s'intégrer dans sa communauté d'adoption. Or, la fin imminente du programme d'immersion offert au CRIF a eu l'effet d'une douche froide pour cet homme originaire du Moyen-Orient.

« Oui, je suis triste, oui, je suis fâché. J'aime l'école, j'aime apprendre. Pas d'école, pas de français. Le français, c'est important pour moi si je veux rester ici », a confié l'homme qui fréquentait le CRIF depuis à peine six semaines.



Sophie Veilleux, présidente du Syndicat de l'enseignement de la Haute-Yamaska.

(Photo: GranbyExpress-Éric Patenaude)

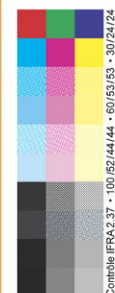


Annie-Christine Tardif, vice-présidente à la vie professionnelle à la FAE.

(Photo: GranbyExpress-Éric Patenaude)



Des étudiants en francisation ont également participé au rassemblement en appui aux professeurs. (Photo: GranbyExpress-Éric Patenaude)



## Bourses Les Pousses d'or

# Un coup de pouce pour l'agriculture en Haute-Yamaska

**PIERRE MICHAUD**

pmichaud@granbyexpress.com

**AGRICULTURE.** Le ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec, André Lamontagne, était ravi d'annoncer aujourd'hui le lancement des nouvelles bourses agricoles en Haute-Yamaska, Les Pousses d'or. Cette initiative contribuera à soutenir le secteur agricole du territoire.

« J'aime le nom évocateur que vous avez trouvé pour ces bourses », a souligné le ministre à l'intention des nombreux partenaires du programme. M. Lamontagne s'exprimait également à titre de député de Johnson, puisque trois municipalités de la Haute-Yamaska se trouvent dans cette circonscription.

« Quel bonheur de lancer enfin nos toutes premières bourses agricoles! », a affirmé avec émotion René Bearegard, préfet suppléant de la MRC de La Haute-Yamaska et maire de Saint-Joachim-de-Shefford.

Ancien producteur agricole lui-même, M. Bearegard est convaincu que ce programme donnera un petit coup de pouce bienvenu aux agriculteurs de la région. Rappelons que les trois-quarts du territoire de la Haute-Yamaska sont en zone agricole.

### QUATRE BOURSES

Concrètement, Les Pousses d'or se déclinent en quatre catégories de bourses :

- Démarrage : deux bourses de 5 000 \$ pour soutenir et reconnaître les nouveaux projets de démarrage ;
- Innovation et engagement : deux bourses de 5 000 \$ pour appuyer les projets d'entreprises innovantes ;
- Études : deux bourses allant de 500 \$ à 1 000 \$ pour soutenir la formation agricole ;
- Initiative collective : une bourse de 1 000 \$ afin de poursuivre le déploiement de l'initiative.

« Nous comptons recevoir plusieurs demandes pour chacune des bourses. Afin



Le député de Johnson et ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec, André Lamontagne (Photo: GranbyExpress - Pierre Michaud)

d'encourager les agriculteurs yamaskois à poser leur candidature, nous allons faire la promotion des Pousses d'or. Nous avons aussi développé un processus d'inscription en ligne simple et facile », déclare Karine Filiatrault, qui est conseillère au développement de la ruralité et de l'agroalimentaire à

la MRC de La Haute-Yamaska.

Le dépôt de candidatures est ouvert jusqu'au 10 janvier 2025. Un événement de remise des bourses Les Pousses d'or aura lieu le 19 février. Pour plus d'information ou pour soumettre une candidature : [www.haute-yamaska.ca/pousses-dor](http://www.haute-yamaska.ca/pousses-dor)

## COMMUNAUTÉ



## Un important don à SOS Dépannage-Moisson Granby

The MapleTreat Corporation Granby a remis un chèque de 8000 \$ à SOS Dépannage-Moisson Granby afin de soutenir la mission de l'organisme. Maple Treat est un donateur régulier pour notre organisme. Rappelons que pour SOS Dépannage-Moisson Granby, un dollar en don permet de redistribuer plus de 15 \$ de nourriture. Les dons en argent, en nourriture et en objets, permettent à l'organisme d'accomplir sa mission. Notons que notre organisme vit une hausse de plus de 20 % des demandes pour l'aide alimentaire. En septembre 2023, nous avons donné des dépannages alimentaires à 849 personnes et pour le même mois cette année, nous avons nourri 1 241 personnes. Sur la photo, de gauche à droite, Anne Marie Comparot, coordonnatrice aux communications et philanthropie pour SOS Dépannage-Moisson Granby, et Anais Sciarani, conseillère en ressources humaines chez The Maple Treat Corporation. (La rédaction) (Photo: Gracieuseté)



**Ariane Hébert,**  
psychologue

Mardi 5 novembre 2024  
19h00

**L'anxiété**  
(enfants & jeunes):  
trucs et stratégies  
pour la prévenir et la  
contrer



**Pascal Martin,**  
notaire

Mardi 12 novembre 2024  
19h30

**Démystifier le**  
testament et le  
mandat de protection



**Rose-Marie Charest,**  
psychologue

Mardi 26 novembre 2024  
19h30

**Mieux composer**  
avec les blessures  
d'enfance

Inscription obligatoire  
[ffry.ca/activites](http://ffry.ca/activites)

Informations:  
Irène Dubois : 450 501-3375



Requalification de l'église

# Québec alloue 48 000 \$ à Saint-Joachim-de-Shefford

ÉRIC PATENAUDE

epatenaude@granbyexpress.com

**COMMUNAUTÉ.** Le projet d'offrir une nouvelle vie à l'église de la municipalité suit son cours à Saint-Joachim-de-Shefford. Voilà que les élus joachimien viennent d'obtenir une aide financière de 48 000 \$ du ministère de la Culture et des Communications pour la requalification du bâtiment religieux en un lieu multifonctionnel.

Moins de fidèles lors des célébrations, moins d'argent dans les coffres des fabriques. Les bâtiments religieux québécois se vident et font de plus en plus l'objet de conversion. C'est le cas à Saint-Joachim-de-Shefford alors qu'au cours des derniers mois, le conseil municipal s'est penché sur le futur de son église. À la suite d'une adoption d'une résolution, la Municipalité a exploré, l'hiver dernier, ses options auprès du Conseil du patrimoine religieux du Québec notamment en ce qui a trait aux avenues de financement possibles.

« C'est une nécessité qu'on garde et qu'on reprenne l'église.

-René Beaugard, maire de Saint-Joachim-de-Shefford



Le ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation et député de Johnson, André Lamontagne. (Photo: GranbyExpress-Éric Patenaude)



Le maire de Saint-Joachim-de-Shefford, René Beaugard. (Photo: GranbyExpress-Éric Patenaude)

Quelques mois plus tard, l'appel lancé par le conseil municipal de la petite localité de la Haute-Yamaska a finalement été entendu. Lundi après-midi, l'heure était à la bonne nouvelle lors du passage du ministre de l'Agriculture et député de Johnson, André Lamontagne, à l'église du village.

« Avec la baisse de la foi que l'on vit au Québec depuis des années, on est pris un peu avec un défi d'excédents avec nos églises. Avec le Conseil du patrimoine religieux du Québec, on a un

programme pour conseiller les municipalités qui souhaitent requalifier leur église afin de lui trouver une nouvelle utilisation. Seulement pour cette année, c'est 10M\$ qui ont été consacrés à

une vingtaine de projets sur tout le territoire du Québec», a mentionné le ministre Lamontagne.

## EN BON ÉTAT

Pour Saint-Joachim-Shefford, cette contribution du provincial viendra éponger une partie des 69 000 \$ investis jusqu'à présent dans l'évaluation du changement de vocation du lieu de culte. Selon les études préliminaires de caractérisation réalisées dans cette église, l'ensemble du bâtiment serait en bonne santé, a indiqué le maire de Saint-Joachim-de-Shefford, René Beaugard.

Pour l'heure, les célébrations se poursuivront à l'église. Elle ne sera pas désacralisée avant l'automne 2025, a-t-on appris en point de presse. Rappelons que la Municipalité prévoit mettre la main sur l'édifice pour la modique somme de 1 \$ avec l'accord du Diocèse de Saint-Hyacinthe.

## UNE CONSULTATION CITOYENNE

La Municipalité de Saint-Joachim-de-Shefford tiendra une première consultation citoyenne sur l'avenir du bâtiment religieux le mardi 19 novembre prochain à 18h. « On veut avoir toutes les idées possibles. On veut donner la chance aux gens de s'exprimer », a conclu le maire René Beaugard.



Le 30 octobre 2024 - www.granbyexpress.com

6 - L'église de Saint-Joachim-de-Shefford ne sera pas désacralisée avant l'automne 2025. (Photo: GranbyExpress-Éric Patenaude)

## DROIT DE PRÉEMPTION



### Un autre terrain dans la mire de Granby

La Ville de Granby ne se gêne pas pour utiliser son droit de préemption. À la séance de la semaine dernière, les élus ont démontré leur intérêt pour le terrain du 316, rue Saint-Hubert par voie de résolution. Désoccupé depuis plusieurs années, le lot de 3900 mètres carrés avait été convoité à l'été 2023 par le Groupe NEO & Associés qui anticipait d'y construire deux édifices de 28 logements. Propriété de Gestion CKR Simard inc. et de Paysagement Brodeur inc., selon le rôle foncier de la Ville, le site en question serait toujours disponible sur le marché de la revente, a-t-on appris. « Quand un endroit est pertinent pour répondre aux besoins de la population, on souhaite mettre un droit de préemption. Si jamais il y a une vente ou quoi que ce soit, on veut en être informé et après, on prendra la décision à savoir si on va en acquisition ou pas », a mentionné la mairesse Julie Bourdon. Situé à l'angle des rues Saint-Hubert, La Fontaine et Bégin, le lopin visé cocherait toutes les cases pour un projet d'habitation, a laissé entendre l'élue. Rappelons que le droit de préemption, ce nouvel atout dans le jeu des municipalités, accorde le premier droit de regard advenant la vente d'un terrain sur leur territoire. **(E.P.)** (Photo: GranbyExpress-Éric Patenaude)

## ÉVÈNEMENT



### Un rassemblement de « gamers » au centre Notre-Dame

Le samedi 9 novembre prochain, le centre Notre-Dame se transformera en salon du divertissement lors de la Foire du jeu vidéo. De midi à 22 h, les portes s'ouvriront à un large public, allant des gamers chevronnés aux curieux qui souhaitent découvrir le monde du jeu vidéo sous toutes ses formes. Pour sa 3<sup>e</sup> édition, l'événement ludique proposera une programmation riche et variée: tournois, rétrogaming, nouvelles technologies, démonstrations de réalité virtuelle, expériences immersives. La Foire du jeu vidéo est l'occasion idéale de plonger dans cet univers captivant, qu'il s'agisse de tester les dernières innovations ou de redécouvrir les classiques qui ont marqué l'histoire du jeu vidéo. Quatre tournois seront offerts: Guitar Hero dès 13 h, Beat Saber dès 13h, Mario Kart 8 Deluxe dès 14h, Super Smash Bros Ultimate dès 18h. Il est obligatoire de s'inscrire pour participer aux tournois: [vccgranby.org/jeuvideo](http://vccgranby.org/jeuvideo). L'accès à cette foire est gratuite. **(La rédaction)**. (Photo: iStock-Ivan Pantic)

# LES RENDEZ-VOUS agroalimentaires *des fêtes*

**GRANBY**

**Au Centre Notre-Dame, 270 rue Principale**

**DATE**

**29-30 novembre et 1<sup>er</sup> décembre**

**HEURE**

**17h à 20h (vendredi) et  
9h à 16h (samedi et dimanche)**

**[marchepublicgranby.ca](http://marchepublicgranby.ca)**

Tourisme  
**Granby  
région**

 **mrc**  
La Haute-Yamaska  
Prospère de nature

**MARCHÉ  
PUBLIC de  
GRANBY**  
*et région*

Avec la participation financière de

**Québec** 

À Saint-Joachim-de-Shefford

# Alexandre Barrette au cœur du village

**PIERRE MICHAUD**

pmichaud@granbyexpress.com

**ÉVÉNEMENT.** Avec les nombreux services qu'elle offre à sa communauté, la coopérative Au cœur du village est une véritable dynamo pour Saint-Joachim-de-Shefford. Afin de financer ses activités, elle organise un spectacle-bénéfice mettant en vedette l'humoriste et animateur Alexandre Barrette.



**Alexandre Barrette sera en spectacle à Saint-Joachim-de-Shefford le 9 novembre.**

(Photo: Gracieuseté-Jocelyn Michel)

Le sympathique artiste sera donc sur scène, à l'église du village, le 9 novembre. « Chaque année, nous organisons un spectacle-bénéfice avec des artistes réputés. Cette fois, nous avons ciblé Alexandre Barrette pour rejoindre un public plus jeune et familial. Les billets se vendent bien et il reste encore de la place », déclare la gestionnaire de la coop, Chantal Servant.

## DES SERVICES POUR TOUTE LA COMMUNAUTÉ

Pour une petite municipalité de 1300 habitants, Saint-Joachim-de-Shefford propose une foule de services à sa population grâce à la coopérative Au cœur du village, qui a amorcé ses activités en 2012. En plus de la station d'essence et du mini-marché, on y trouve un restaurant, une succursale de la Société des alcools du Québec, un point de service de Postes Canada et une friperie/marché aux puces. La coop promeut beaucoup les produits (légumes, fruits, viandes, etc.) provenant de producteurs agroalimentaires des alentours.

« Cet été, nous avons aussi démarré un bar laitier (les Îles glacées) qui a rafraîchi les gens, en plus de donner de l'emploi à des jeunes d'ici. Nous allons répéter l'expérience l'été prochain », ajoute M<sup>me</sup> Servant.

## UNE POPULATION MOBILISÉE

Les choses vont bien actuellement pour

la coopérative Au cœur du village, qui réalise un bon chiffre d'affaires et qui emploie dix personnes. L'entreprise vivait un certain stress financier dans les dernières années, en raison de la hausse des taux d'intérêt hypothécaires; elle se réjouit donc de leur baisse.

« L'an passé, nos bénévoles ont repeint tout l'extérieur du bâtiment.

- Chantal Servant, gestionnaire de la coop  
Au cœur du village

La coop de Saint-Joachim-de-Shefford compte plus de 400 membres. Elle bénéficie aussi de l'apport de plus de 40 bénévoles actifs, ce qui lui permet de réaliser plus de choses sans devoir dépenser trop. « L'an passé, nos bénévoles ont repeint tout l'extérieur du bâtiment », donne comme exemple la gestionnaire de l'endroit.

Le 9 novembre, les Joachimien(ne)s – et la population des environs – sont invités à apprécier un bon spectacle d'humour, et par la même occasion, à contribuer à faire battre le cœur de Saint-Joachim-de-Shefford grâce à sa coop.

## ÉVÉNEMENT



## Le Festival au Lac sera de retour en 2025

Les membres de la communauté punk de toutes générations et les férus de musique se reverront une autre fois à Granby en 2025 lors de la 3<sup>e</sup> édition du *Festival au Lac* au parc Daniel-Johnson. Dans les derniers jours, les organisateurs de cet important rassemblement musical ont confirmé le retour de l'événement par le truchement des réseaux sociaux. En effet, la musique punk rock fera vibrer les festivaliers durant trois jours, soit les 5, 6 et 7 juin prochain. Autre nouvelle: les maîtres d'oeuvre de ce festival, *The WellDone Productions*, et la Ville de Granby se sont entendus sur les termes d'une nouvelle entente évaluée à 56 375 \$. Cet accord d'une année se décline comme suit: 40 000 \$ en aide financière directe et 15 375 \$ en services municipaux. Après avoir encaissé un déficit de plus de 55 000 \$ à sa première année d'existence, le festival a terminé son second tour de chant avec un découvert d'environ 41 000 \$ en 2023. **(E.P.)** (Photo: GranbyExpress-archives)

## COMMUNAUTÉ



## Une pause-café bien appréciée!

Dans les derniers jours, des travailleurs du réseau de la santé de la Haute-Yamaska ont pu savourer un bon café dans le cadre de la 2<sup>e</sup> édition de la Pause-café Brûlerie Virgin-M105. Tous les employés, gestionnaires et médecins des 16 installations du Centre hospitalier de Granby ont été invités à venir se chercher un café gratuitement devant l'Hôpital de Granby, de 6 h à 14 h. Plus de 600 cafés ont été préparés à cette occasion. Même les employés du quart de soir ont également eu droit à leur boisson chaude. « Prendre soin de notre monde, c'est un travail d'équipe. L'équipe du RLS de la Haute-Yamaska est vraiment incroyable. Par cette initiative, on souligne le travail colossal des 2 800 employés de la santé. Merci sincèrement à la générosité et l'énergie contagieuse de nos partenaires, Brûlerie Virgin Hill et M105. Votre présence a parsemé le quotidien de bonheur des employés », a indiqué Annie-Pier Cusick, de la Fondation du Centre hospitalier de Granby. **(La rédaction)** (Photo: Gracieuseté-Fondation CHG)



# Pour des biens plus durables

**PIERRE MICHAUD**

pmichaud@granbyexpress.com

**CONSOMMATION.** Nos biens durent de moins en moins longtemps, alors nous les remplaçons plus souvent. Rien de bon pour améliorer notre bilan environnemental. Des mesures pourraient – et devraient – être prises pour renverser la vapeur.

L'organisme environnemental Équiterre vient de publier un rapport fouillé dans lequel il recommande que le Canada se dote d'un indice de durabilité (ou encore, de réparabilité). Cet indice prendrait la forme d'une note de 1 à 10 qui serait affichée pour divers produits, comme des électroménagers et des appareils électroniques.



La fiabilité et la durabilité des biens représentent le deuxième critère d'achat des consommateurs canadiens, juste après le prix. (Source: iStock-Akintevs)

Ainsi, quand viendrait le temps d'acheter une laveuse, par exemple, un consommateur serait plus porté à se procurer celle ayant un indice de durabilité de 8, plutôt qu'un autre modèle coté à 5. Plus l'indice est élevé, plus l'article durera longtemps – ou sera facile à réparer – comparativement à d'autres produits équivalents ayant un score plus bas. Pour les biens ciblés par cette nouvelle mesure, l'indice de durabilité serait calculé par un organisme neutre et indépendant.

« Ça serait bon pour notre portefeuille (...) et pour l'environnement. Qu'est-ce qu'on attend ? »

- Amélie Côté, analyste chez Équiterre

« Ça se fait ailleurs. Les gens l'attendent. Ça serait bon pour notre portefeuille, bon pour notre économie locale en encourageant les PME du milieu de la réparation et, en plus, ce serait bon pour l'environnement. Qu'est-ce qu'on attend ? », questionne Amélie Côté, qui est analyste en réduction à la source chez Équiterre et qui a collaboré à la rédaction du rapport. Un sondage récent révèle que la fiabilité et la durabilité des biens représentent le deuxième critère d'achat des consommateurs canadiens, juste après le prix.

Conséquemment, Équiterre presse le gouvernement fédéral de légiférer afin de mettre en place, sans tarder, un indice de durabilité au Canada. Un tel indice sera implanté en 2025 en France pour les téléviseurs et les laveuses. La Belgique, l'Espagne et le Royaume-Uni, entre autres pays, travaillent aussi à mettre en place un indice de durabilité.



Amélie Côté, analyste en réduction à la source chez Équiterre, a collaboré à la rédaction du rapport sur l'indice de durabilité et son application au Canada (Source: Équiterre)

## LE COIN DU RÉPARATEUR LE 6 NOVEMBRE

À l'échelle locale, une occasion de donner une nouvelle vie à nos articles défectueux ou brisés se présentera bientôt: le Coin du réparateur. Le 6 novembre, les personnes possédant de ces objets du quotidien sont invitées à les apporter au centre Notre-Dame, entre 12 h et 14 h. Sur place, des étudiants et des enseignants du Cégep de Granby poseront un diagnostic sur ces biens, et pourront

effectuer des réparations simples. En ce qui concerne les articles à diagnostiquer, il peut s'agir de petits électroménagers, d'appareils électroniques, d'ordinateurs, ou même de vélos et de jouets. En plus d'allonger la vie utile de ces biens, l'activité vise à sensibiliser la population à la réparation et la désuétude. Pour plus de détails sur l'activité, on consulte cette page web: <https://cegepgranby.ca/evenements/coin-du-reparateur>.

## Nouvelle forme de courriels frauduleux

# La Sûreté du Québec invite à la prudence

**RÉDACTION GRANBYEXPRESS**

redaction@granbyexpress.com

**PRÉVENTION.** Un nouveau stratagème de fraude par courriel visant à soutirer de l'argent à des victimes potentielles vient de faire son apparition dans la province, selon la Sûreté du Québec.

Les arnaqueurs piègeraient les gens avec une lettre d'extorsion acheminée par courriel dans laquelle on y mentionnerait le nom complet, le numéro de téléphone, l'adresse du domicile ainsi qu'une capture d'écran de l'adresse tirée d'un service de cartographie en ligne.

« Les auteurs du courriel affirment que la personne ciblée a visité des sites Web explicites et menacent d'envoyer une vidéo à sa liste de contacts, à moins d'être payés en

cryptomonnaie. Un code QR est généralement envoyé afin de faciliter le paiement en Bitcoin. Les escrocs utilisent la peur et l'urgence pour manipuler les victimes afin de prendre une décision hâtive », mentionne la Sûreté du Québec.

Pour s'abreuer en informations personnelles, les fraudeurs s'alimentent notamment à partir des réseaux sociaux.

### DES CONSEILS DE PRÉVENTION

• Soyez prudents sur le partage de détails en ligne et limitez ce que vous publiez sur les réseaux sociaux;

• Ne vous précipitez pas dans des décisions. Évaluez soigneusement la situation, ignorez le courriel et ne faites aucun paiement.

Toute information peut être communiquée



Les arnaqueurs piègeraient les gens avec une lettre d'extorsion acheminée par courriel dans laquelle on y mentionnerait le nom complet, le numéro de téléphone, l'adresse du domicile ainsi qu'une capture d'écran de l'adresse tirée d'un service de cartographie en ligne. (Photo: Depositphotos.com)

en tout temps et de façon confidentielle à la Centrale de l'information criminelle au 1 800 659-4264. On peut également aviser le

Centre antifraude du Canada, par téléphone au 1 888 495-8501 ou en visitant le [www.antifraudcentre-centreantifraude.ca](http://www.antifraudcentre-centreantifraude.ca).

# La cité vue du ciel

**PIERRE MICHAUD**

pmichaud@granbyexpress.com



**PASSION.** Parfois dans la vie, il est bon de prendre une certaine hauteur pour avoir un autre point de vue sur les choses. C'est ce que Danny-David Renaud a fait dans son parcours de vie personnel. Avec son drone, il nous offre maintenant de voir Granby avec une autre perspective, à partir du ciel.

Celui qui a été photographe possède son drone depuis quelques mois seulement. Il s'en est pourtant déjà bien servi pour produire de courtes vidéos qu'il partage gracieusement sur sa chaîne YouTube. Quelques-unes de ses réalisations aériennes mettent en valeur divers secteurs de Granby, comme les abords de l'ancienne usine Imperial Tobacco, l'église

Notre-Dame, ou encore le parc Victoria.

« Le drone me permet de redécouvrir Granby. Je regarde maintenant la ville avec des yeux de touriste. C'est cette nouvelle vision de notre ville que j'essaie de transmettre avec mes capsules vidéo », déclare-t-il. D'une durée d'environ quatre minutes chacune, ces capsules sont d'une qualité professionnelle. C'est à voir!

« Le drone me permet de redécouvrir Granby.

- Danny-David Renaud

En plus des vidéos par drone, M. Renaud réalise aussi divers projets de photo et vidéo avec des amis. Le passionné se donne deux ans pour faire une transition qui l'amènerait à transformer ce passe-temps en un gagne-pain.

## UN BOURLINGUEUR

« J'aime l'histoire, celle de Rome en particulier et celle de l'humanité en général. L'atlas que j'avais quand j'étais enfant m'a ouvert sur le monde », relate-t-il pour expliquer son goût du voyage. Originaire de Sainte-Cécile-de-Milton, Danny-David Renaud a été un véritable

bourlingueur. Au cours des deux dernières décennies, il a vécu dans une dizaine de villes, principalement en Amérique du Nord et du Sud, dont plus de cinq ans en Équateur. « Je me sens bien dans un aéroport », résume-t-il.

## EN QUÊTE DE SAGESSE

Maintenant « collé » ici depuis six ans, M. Renaud a connu de nombreux milieux de travail. Il est actuellement cariste à l'usine Hershey de Granby, un environnement professionnel qu'il apprécie particulièrement. « Ce n'est pas une shop comme les autres ; il y règne un bel esprit que j'aime beaucoup. Je ne me suis jamais senti aussi bien dans un emploi », dit-il en parlant de l'entreprise qui compte 500 employés.

Celui qui apprécie la pensée du philosophe (et empereur) romain Marc Aurèle, s'est mis à l'étude du bouddhisme il y a une dizaine d'années. Cela l'a aidé, et l'aide encore, à affiner sa compréhension de l'esprit humain et des phénomènes de la vie.

On peut visionner les vidéos de Danny-David Renaud sur la chaîne YouTube Danito Di Renato II (le nom est un clin d'œil à ses années passées en Amérique du Sud).

Danny-David Renaud fait une démonstration de pilotage de son drone. Il envisage de s'en procurer un plus gros pour avoir une plus grande distance focale afin de réaliser des vidéos encore plus spectaculaires.

(Photo: GranbyExpress - Pierre Michaud)



Une vue de la rue Principale de Granby captée par le drone de M. Renaud. (Photo: Gracieuseté)

# Le parcours des Vulgaires Machins raconté dans un documentaire

ÉRIC PATENAUDE

epatenaude@granbyexpress.com

**CULTURE.** La petite histoire du groupe punk rock québécois, **Vulgaires Machins**, sera révélée dans un documentaire en préparation. Un projet cinématographique mené par le cinéaste Martin Guérin.

Produit du côté de Rouyn-Noranda par *Productions 3 Tiers* et *Costume Records*, le documentaire dressera le portrait et l'impact de ce groupe légendaire formé à Granby au milieu de la décennie 90. Rappelons que la légendaire formation musicale est composée de Guillaume Bearegard, Maxime Bearegard, Marie-Ève Roy et Pat Sayers.

«Connu pour son approche sensible, Martin Guérin promet d'offrir un regard intime sur le parcours du groupe. Le documentaire explorera non seulement leur musique, mais aussi leur impact social et culturel au Québec. Ce film représente une occasion unique de faire briller les artisans du cinéma de Rouyn-Noranda», indique De la Létourneau, la boîte qui s'occupe des relations de presse pour les Vulgaires Machins.

Pour poursuivre la production de leur film, les coproducteurs viennent par ailleurs de lancer une campagne de sociofinancement via la plateforme indiegogo.com. D'ici le prochain mois, on espère récolter une somme de 70000\$ auprès du public et des fans du groupe.

«Si je vous parle en ce moment, c'est pour solliciter votre participation à un projet de sociofinancement pour la production d'un documentaire sur l'histoire de Vulgaires Machins. C'est un projet qui est déjà en marche, ça fait depuis plus d'un an qu'on travaille



La légendaire formation musicale fondée à Granby, les Vulgaires Machins, est composée de Pat Sayers, Marie-Ève Roy, Guillaume Bearegard et Maxime Bearegard. (Photo: Gracieuseté-Gaëlle Leroyer)

là-dessus. Comprenez-moi bien, ce n'est pas une cochonnerie de promo en ligne que l'on fait. C'est un vrai film avec deux producteurs (...). Martin Guérin et son équipe travaillent forts sur nos 25 ans d'archives depuis un bon moment (...). C'est un travail de moine très complexe et évidemment très dispendieux. Donc, si vous voulez

nous aider, on vous invite à consulter la page web indiegogo», a exprimé le chanteur et guitariste, Guillaume Bearegard, dans une vidéo publiée sur la page Facebook du groupe.

Le dernier album des Vulgaires Machins, *Disruption*, est paru en 2022.

## Sports

CX Magog

# Philippe Jacob l'emporte haut la main

PATRICK TRUDEAU

ptrudeau@lerefletdulac.com

**CYCLOCROSS.** Spécialiste du vélo sur route, Philippe Jacob a démontré qu'il pouvait également se débrouiller en cyclocross alors qu'il a aisément remporté la manche 5 de la Coupe du Québec de cyclocross, présentée samedi dernier à Magog.

Le Granbyen de 21 ans a dominé de bout en bout le parcours à obstacles érigé sur les plateaux sportifs du Parc de l'Est, terminant la course des C1 hommes en 50 m 31. Le Bromontois Éric Jeannotte (50 m 58) et le Montréalais Robin Plamondon (51 m 10) ont complété le podium masculin.

Chez les femmes, la victoire a été celle de Christel Ferrier-Bruneau (39 m 10), une franco-québécoise ayant déjà participé aux Olympiques en cyclisme sur route. La Sherbrookoise Catryanna Marcotte (39 m 55) a pris le deuxième rang.



Philippe Jacob a dominé de bout en bout le parcours à obstacles érigé sur les plateaux sportifs du Parc de l'Est dans le cadre du CX Magog. Le Granbyen de 21 ans a terminé la course des C1 hommes en 50 m 31. (Photo: Le Reflet du Lac-Patrick Trudeau)

Parmi les autres résultats de la journée, notons la victoire de la Sherbrookoise Marie-Ève Lahaie chez les femmes C2. Ses compatriotes Jacques Bilodeau (C3), Michel Hamel (C4) et Charles-Élie Belzile (U15) ont pour leur part terminé au troisième rang de leur catégorie respective.

Présentée dans le cadre de la 2e édition de l'événement CX Magog, le coupe de cyclocross réunissait quelque 150 athlètes, jeunes et adultes, répartis dans une quinzaine de catégories. Contrairement à l'an dernier, la température était quasi idéale, ce qui a grandement facilité le travail des organisateurs et des compétiteurs.

L'événement a aussi permis à 80 jeunes du programme Santé globale de La Ruche, de se familiariser avec la discipline, vendredi, dans le cadre d'un atelier d'initiation.

## chez vos marchands!

### GRANBY

|  |                           |  |                           |                                      |                           |
|--|---------------------------|--|---------------------------|--------------------------------------|---------------------------|
| <b>Café de La Brûlerie</b>                       | 4, rue de la Gare         | <b>Cora Déjeuners</b>                      | 15, rue Simonds N.        | <b>Casse-Croûte Chez Adrien</b>      | 210, rue Saint-Hubert     |
| <b>La Bibliothèque Paul-O.-Trépanier</b>         | 11, rue Dufferin          | <b>Restaurant L'ami Taouk</b>              | 18, rue Simonds S.        | <b>Couche-Tard</b>                   | 223, rue Saint-Hubert     |
| <b>Uniprix Laganière</b>                         | 35, rue Principale        | <b>Canac</b>                               | 25, rue Raymond-Héroux    | <b>Coop du Cegep</b>                 | 235, rue Saint-Jacques    |
| <b>Les Galeries De Granby</b>                    | 40, rue Évangéline        | <b>Pharmaprix #15</b>                      | 40, rue Evangeline        | <b>Boni-Soir</b>                     |                           |
| <b>Le Granby Express</b>                         | 116, rue Principale, #3   | <b>Groupe Jean Coutu</b>                   | 50, rue Denison E.        | <b>LS Coulombe &amp; Fils</b>        | 236, rue Robinson S.      |
| <b>Super C</b>                                   | 120, rue Saint-Jude N.    | <b>Centre sportif Artopex</b>              | 55, rue Robitaille        | <b>Couche-Tard</b>                   | 250, rue Saint-Jude N.    |
| <b>Chambre de Commerce - Espace Affaires</b>     | 163, rue Saint-Jacques    | <b>Dépanneur de la Croisée</b>             | 65, rue Evangeline        | <b>Dépanneur Péto Mc</b>             | 254, rue Boivin           |
| <b>Dépanneur Boni-Soir Ultramar</b>              | 189, Denison E.           | <b>Marche Plouffe Granby</b>               | 65, rue Principale        | <b>Dépanneur S en Ciel</b>           | 257, rue Principale       |
| <b>Hôpital de Granby</b>                         | 205, boul. Leclerc O.     | <b>McDonald's - Walmart</b>                | 75, rue Simonds N.        | <b>Dépanneur Prêt à manger</b>       | 272, av. Du Parc          |
| <b>Vie Culturelle Et Communautaire De Granby</b> | 279, rue Principale, #211 | <b>Walmart</b>                             | 75, rue Simonds N.        | <b>Faubourg Desjardins</b>           | 280, rue Desjardins N.    |
| <b>Iga Extra Marché Gazaille</b>                 | 310, rue Denison E.       | <b>Club d'Age d'Or Princesse de Granby</b> | 405 Rue York              | <b>Couche-Tard</b>                   | 300, rue Brignon          |
| <b>Uniprix Laganière</b>                         | 320, boul. Leclerc O.     | <b>Maxi &amp; Cie</b>                      | 80, rue Saint-Jude N.     | <b>Les Fours du Roy</b>              | 322, rue Principale       |
| <b>Sos Dépannage</b>                             | 327, rue Matton           | <b>McDonald's</b>                          | 81, rue Denison E.        | <b>Uniprix</b>                       | 338, rue Saint-Jacques    |
| <b>Sery</b>                                      | 369, rue Saint-Jacques    | <b>Tigre Géant</b>                         | 85, rue Robichaud         | <b>Restaurant Amira</b>              | 344, rue Principale       |
| <b>Maxi</b>                                      | 370, rue Saint-Jacques    | <b>Hart</b>                                | 100, rue Saint-Jude N.    | <b>Couche-Tard</b>                   | 351, rue Saint-Charles S. |
| <b>Iga Extra Marché St-Pierre</b>                | 585, rue Saint-Hubert     | <b>Dollarama</b>                           | 100, rue Saint-Jude N.    | <b>Dollarama</b>                     | 360, rue Saint-Jacques    |
| <b>Cantine Chez Ben</b>                          | 599, rue Principale       | <b>Familiprix</b>                          | 110, rue Robinson S.      | <b>Maxi</b>                          | 370, rue Saint-Jacques    |
| <b>Tim Hortons</b>                               | 1020, rue Principale      | <b>Couche-Tard</b>                         | 111, rue Saint-Charles S. | <b>Boni-soir</b>                     | 373, rue Dufferin         |
| <b>Pizza Salvatoré</b>                           | 880, rue Principale       | <b>Super C</b>                             | 120, rue Saint-Jude N.    | <b>Comptoir Bm Enr.</b>              | 415, rue Denison O.       |
| <b>L'oeuf Fourchette</b>                         | 1, boul. Mountain         | <b>Dépanneur Super Soir</b>                | 134, rue Robitaille       | <b>Restaurant Normandin</b>          | 433, rue Principale       |
| <b>Café de la Brûlerie</b>                       | 4, rue De La Gare         | <b>Couche-Tard Inc.</b>                    | 141, boul. Leclerc E.     | <b>Dépanneur Super Soir</b>          | 474, rue Georges-Cros     |
| <b>Brunet Champoux et Guertin</b>                | 4, rue Robinson N.        | <b>Home Depot</b>                          | 165, rue Simonds N.       | <b>Couche-Tard</b>                   | 554, rue Denison E.       |
| <b>Granby Toyota</b>                             | 6, rue Irwin              | <b>Dépanneur Gaumond</b>                   | 187, rue Frechette        | <b>Boni-Soir</b>                     | 555, rue Denison E.       |
| <b>Buropro Citation</b>                          | 11, rue Simonds N.        | <b>Boni-Soir</b>                           | 189, rue Denison E.       | <b>Maxi Granby</b>                   | 320, boul. Leclerc O.     |
| <b>Restaurant Oblon</b>                          | 12, rue Principale        | <b>Restaurant Subway</b>                   | 200, rue Denison E.       | <b>Quincaillerie Nouvelle-France</b> | 44, rue St-Charles N.     |
| <b>LA3M Inc</b>                                  | 14, rue Langlois          | <b>Rona Granby</b>                         | 200, rue Saint-Jude N.    | <b>Boni-Soir</b>                     | 557, rue Dufferin         |
|  |                           | <b>Boutique Arc-en-Ciel</b>                | 205, boul. Leclerc O.     | <b>Pharmacie Brunet</b>              | 560, rue Conrad           |
|  |                           | <b>Centre Leclerc</b>                      | 205, boul. Leclerc O.     | <b>Restaurant Valentine</b>          | 567, rue Dufferin         |
|  |                           |  |                           | <b>Subway Granby</b>                 | 569, rue Dufferin         |

Votre journal est maintenant **DISTRIBUÉ LE JEUDI!**

Votre journal à p

# DISTRIBUTION!

Voyez nos points de dépôt  
sur notre carte interactive!



## GRANBY

|                                 |                       |
|---------------------------------|-----------------------|
| <b>Restaurant</b>               |                       |
| <b>Harveys Granby</b>           | 574, rue Saint-Hubert |
| <b>Couche-Tard</b>              | 577, rue Saint-Hubert |
| <b>Dépanneur Canadian Tire</b>  | 580, rue Principale   |
| <b>Couche-Tard</b>              | 597, rue Dufferin     |
| <b>Restaurant Mikes</b>         | 603, rue Principale   |
| <b>Van Houtte Granby</b>        | 605, rue Principale   |
| <b>Parkland (Dépan Express)</b> | 690, rue Dufferin     |
| <b>La Belle Province</b>        | 715, rue Principale   |
| <b>Eggsquis</b>                 | 723, rue Principale   |
| <b>Groupe Jean-Coutu Inc.</b>   | 751, rue Principale   |
| <b>Dépanneur Amical Enrg</b>    | 789, rue St-Jacques   |
| <b>Resto Pub Le St-Ambroise</b> | 791, rue Principale   |
| <b>Couche-Tard Inc.</b>         | 825, rue Maisonneuve  |
| <b>Au Vieux Duluth</b>          | 845, rue Principale   |
| <b>McDonald's</b>               | 870, rue Principale   |
| <b>Boni-Soir</b>                | 879, rue Principale   |
| <b>Subway Granby</b>            | 879, rue Principale   |
| <b>Bureau en Gros</b>           | 921, rue Principale   |
| <b>Scores</b>                   | 925, Rue Principale   |

|                                    |                         |
|------------------------------------|-------------------------|
| <b>Restaurant St-Hubert</b>        | 940, rue Principale     |
| <b>Granby Chrysler</b>             | 947, rue Principale     |
| <b>Couche-Tard Inc.</b>            | 960, rue Le Corbusier   |
| <b>Couche-Tard Inc.</b>            | 1020, rue Principale    |
| <b>Ben &amp; Florentine Granby</b> | 1039, rue Principale    |
| <b>Granby Volkswagen</b>           | 1133, rue Principale    |
| <b>Formule Ford Inc</b>            | 1144, rue Principale    |
| <b>Hyundai Granby</b>              | 1165, rue Principale    |
| <b>Mercedes-Benz Granby</b>        | 1225, rue Principale    |
| <b>Estrie Toyota Granby</b>        | 6, rue Irwin            |
| <b>Subaru</b>                      | 1289, rue Principale    |
| <b>Elegance Acura</b>              | 1325, rue Principale    |
| <b>Granby Mitsubishi</b>           | 1332, rue Principale    |
| <b>Kia Granby</b>                  | 1340, rue Principale    |
| <b>Dépanneur Ultra des Cantons</b> | 1359, rue Principale    |
| <b>Nissan de Granby</b>            | 1376, rue Principale    |
| <b>A &amp; W</b>                   | 1401, rue Denison Ouest |
| <b>Automobile Chagnon Honda</b>    | 1711, rue Principale    |
| <b>Dépanneur ESSO</b>              | 14, rue Langlois        |

|   |                             |
|---|-----------------------------|
| <b>Pizzeria Star Pizza</b>  | 15, rue Authier             |
| <b>M105 FM</b>  | 135, rue principale         |
| <b>Subway</b>   | 164, rue Authier            |
| <b>Dépanneur Millette</b>   | 137, rue Robinson S.        |
| <b>Dépanneur 7 jours</b>  | 434, rue Principale         |
| <b>Casa Grecque</b>   | 912, rue Principale         |
| <b>Intergolf</b>  | 1586, rue Principale        |
| <b>IGA</b>  | 40, rue Évangéline          |
| <b>Couche-Tard</b>  | 250, rue Saint-Jude Nord    |
| <b>Dépanneur Ultra des Cantons</b>                                    | 1359, rue Principale        |
| <b>Carrefour Jeunesse emploi de Granby</b>                            | 425, rue Cabana             |
| <b>Corporation de développement communautaire de la Haute-Yamaska</b> | 170, rue Saint-Antoine N.   |
| <b>La Fabrique de Bagel Granby</b>                                    | 116, rue Principale, Granby |

## ROXTON POND

|                           |                                 |
|---------------------------|---------------------------------|
| <b>Dépanneur Ultramar</b> | 670, route 139                  |
| <b>Marché Roxton Pond</b> | 511, rue Stanley                |
| <b>Familiprix</b>         | 5, rue du Carrefour-De-La-Santé |

## SAINTE-CÉCILE-DE-MILTON

|                          |              |
|--------------------------|--------------|
| <b>Dépanneur Super 7</b> | 5, route 137 |
|--------------------------|--------------|

## SAINT-JOACHIM-DE-SHEFFORD

|                               |                       |
|-------------------------------|-----------------------|
| <b>Les Délices du Village</b> | 645 A, rue Principale |
|-------------------------------|-----------------------|

## SAINT-ALPHONSE-DE-GRANBY

|   |                      |
|---|----------------------|
| <b>Boni-Soir</b>                                | 103, route 139       |
| <b>Dépanneur Du Coin</b>                        | 105, route 139       |
| <b>Subway</b>                                   | 164, rue Authier     |
| <b>Couche-Tard Inc.</b>                         | 2991, rue Brodeur O. |
| <b>Tim Hortons</b>                              | 2997, rue Brodeur E. |
| <b>Bibliothèque de Saint-Alphonse-de-Granby</b> | 360, rue Principale  |

## SHEFFORD

|                            |                      |
|----------------------------|----------------------|
| <b>Dépanneur Val Maher</b> |                      |
| <b>Boni-Soir</b>           | 1000, ch. Denison E. |

D'autres points  
de dépôts  
s'ajouteront!

portée de main !



# Entretien **AUTOMOBILE**

Conduite automobile

## Quoi faire lorsqu'on est coincé dans un banc de neige ou une tempête?

**Vous avez malencontreusement quitté la route et vous êtes enlisé dans un banc de neige? La circulation est complètement arrêtée alors qu'une tempête fait rage? Quelle que soit votre situation, essayez de rester calme malgré tout. Voici ce que vous devriez faire en attendant d'être secouru ou de pouvoir reprendre la route:**

- ❑ Assurez-vous que la neige ne bloque pas le tuyau d'échappement et installez des fusées éclairantes si vous en avez;
- ❑ Restez à l'abri dans votre véhicule, à moins que votre sécurité ne soit menacée (ex.: vous risquez de vous faire frapper);
- ❑ Laissez une fenêtre entrouverte (du côté opposé aux vents) pour renouveler l'air dans l'habitacle;
- ❑ Faites tourner le moteur aussi peu que possible en utilisant une

bougie de secours plutôt que le système de chauffage pour vous réchauffer;

- ❑ Éclairez-vous à l'aide du plafonnier, et non des phares, afin de ménager la batterie;
- ❑ Couvrez votre tête pour conserver au maximum votre chaleur corporelle;
- ❑ Bougez régulièrement vos bras et vos jambes;
- ❑ Essayez de rester éveillé en tout temps, et surveillez à la fois la circulation et l'arrivée des secours.

Si vous êtes pris dans un banc de neige et qu'il fait un temps glacial, n'essayez pas de pelleter avec vigueur ou de pousser exagérément pour dégager votre véhicule, car l'effort combiné au froid extrême peut être fatal.



(Crédit photo Textuel)

### FORFAIT PROTECTION AUTOMNE

- ✓ Lavage extérieur
- ✓ Décontamination
- ✓ Scellant nano 4 à 6 mois

\*Pour toute marque ou modèle\*

**99,95\$**

Régulier 129.95\$





# Entretien **AUTOMOBILE**



## Astuces pour protéger votre pare-brise toute l'année

**Essentiel pour votre sécurité, le pare-brise assure non seulement votre visibilité, mais aussi l'intégrité structurale de votre véhicule, notamment. Pour qu'il joue son rôle à la perfection et dure longtemps, vous devez donc l'entretenir et le protéger adéquatement. Voici quelques bons moyens d'y parvenir:**

Nettoyez souvent votre pare-brise à l'aide d'un chiffon en microfibre pour éviter que les essuie-glaces l'abîment en étalant la saleté — et pour voir clair!

- Essuyez régulièrement vos essuie-glaces avec un linge imbibé de liquide lave-glace pour en retirer la graisse et la poussière.
- Remplacez vos essuie-glaces dès qu'ils montrent des signes d'usure (ex.: ils laissent des traînées de saleté) afin de prévenir les rayures.
- Roulez à bonne distance des voitures qui vous précèdent pour limiter les risques de recevoir les cailloux projetés par celles-ci.
- Réchauffez progressivement votre voiture, et ce, sans diriger tout l'air chaud sur le pare-brise pour empêcher que l'écart de température entre l'extérieur et l'habitacle fragilise la vitre.



(Crédit photo Textuel)

- Placez un carton ou une bâche antigivre sur le pare-brise lorsque des précipitations ou du temps froid s'annoncent.
- Bannissez l'utilisation d'eau chaude pour dégivrer le pare-brise, car le choc thermique pourrait entraîner la fissuration de celui-ci.
- Préférez un balai à neige doté d'une bande en styromousse flexible, les poils

des brosses traditionnelles pouvant accumuler des débris susceptibles de rayer votre pare-brise.

- Misez sur un liquide lave-glace de saison (résistant au froid, celui d'hiver élimine le sel, entre autres, alors que celui d'été débarrasse le pare-brise des insectes).
- Faites réparer sans tarder les éclats et les fissures qui apparaissent.

## SÉCURITÉ AUTOMOBILE : méfiez-vous des objets non immobilisés!

Plusieurs automobilistes ont l'habitude de laisser des objets divers non attachés ou immobilisés dans leur véhicule. Pensons par exemple aux sacs, aux équipements sportifs et aux boîtes de mouchoirs. Or, l'habitacle d'une voiture ne devrait pas être aménagé comme une pièce de votre maison. Voici pourquoi!

### La puissance de l'impact

Lorsqu'un véhicule est en mouvement et qu'il s'arrête brusquement (collision ou freinage d'urgence), un phénomène des plus dangereux se produit: la vitesse décuple le poids des objets. Si ceux-ci vous frappent, vous risquez de très graves blessures!

Selon des tests, un impact à 50 km/h multiplie le poids d'un objet par 20. Autrement dit, votre roman qui pèse 1 lb se retrouve à peser 20 lb. Imaginez s'il heurtait votre tête ou celle d'un passager, et pensez à ce qui pourrait arriver avec un objet plus lourd (siège d'appont, patins à glace, etc.) à une vitesse encore plus élevée!

### Les solutions préventives

La meilleure stratégie pour éviter que vos objets deviennent de dangereux projectiles est de les ranger dans le coffre arrière.



(Crédit photo Textuel)

Si celui-ci n'est pas séparé de l'habitacle, munissez-vous sans tarder d'un dispositif de protection comme une barrière ou un filet de coffre.

Dans les cas où vous n'avez pas le choix de placer des articles dans l'habitacle, arrimez-les solidement ou déposez-les sur le sol, sous les sièges. Songez cependant que cette dernière solution est inutile dans le cas où votre véhicule ferait des tonneaux.

Adopter de bonnes habitudes dès aujourd'hui pourrait vous éviter de graves blessures dans le futur — pensez-y!

## SERVICE RAPIDE ET SANS RENDEZ-VOUS

# **BATTERIES ILLIMITÉES**

### Planifiez une vérification de votre batterie avant l'arrivée du temps froid !



**1137 de Roberval Sud, Granby** près de Setlakwe  
**450 375-7766**  
[www.batteriesillimitées.com](http://www.batteriesillimitées.com)



# Entretien **AUTOMOBILE**

## Comment réagir lors d'un carambolage en hiver?



(Crédit photo Textuel)

**Sauriez-vous quels comportements adopter si vous vous retrouvez dans un carambolage en hiver? Voici quelques conseils à retenir:**

- ▣ Si votre voiture est encore en mesure de circuler, déplacez-la le plus possible vers la droite. Les véhicules y roulent moins vite que dans la voie de gauche et l'accotement est également plus large.
- ▣ Évitez autant que possible de vous immobiliser sur le terre-plein central, le cas échéant, car celui-ci sert aux véhicules d'urgence (ambulances, camions de pompier, etc.).

- ▣ Gardez votre ceinture de sécurité bouclée, ajustez votre appui-tête au besoin et activez les feux d'urgence.
- ▣ Appelez le 911, et ce, même si d'autres automobilistes semblent l'avoir fait ou être en train de le faire.
- ▣ À moins d'un danger imminent (ex.: votre voiture prend feu), restez à l'intérieur de votre véhicule. En sortant et en courant sur la route, par exemple, vous risqueriez

de vous faire frapper. La seule exception est dans le cas où vous seriez dans le dernier véhicule arrêté et que vous craignez que des voitures foncent sur vous. Dans ce cas, allez vite vous réfugier dans un véhicule plus à l'avant!

- ▣ Si vous utilisez la chaufferette en attendant les secours, assurez-vous d'abord que le réservoir d'essence ne fuit pas et que le pot d'échappement est dégagé.

Laissez également une fenêtre entrouverte pour prévenir une intoxication au monoxyde de carbone.

Enfin, si vous souhaitez aider des blessés, sachez que vous ne devriez les déplacer qu'en cas de danger extrême, car vous pourriez aggraver leurs blessures.



(Crédit photo Textuel)

**MAINTENANT SOUS UN MÊME TOIT POUR MIEUX VOUS SERVIR!**

VENTE – INSTALLATION – NEUFS & USAGÉS

**LES PNEUS CLOUTIER**



LES **SPECIALISTES** DES PNEUS À GRANBY

Un service à la hauteur de vos attentes  
**MEILLEURS PRIX EN RÉGION!**

SANS RENDEZ-VOUS 1308, Principale, Granby  
**pneuscloutier.com 450 375-2424**



69, rue Gatineau, Granby, QC J2J 0P1  
le69pneusetmecanique.com

LE **69** PNEUS & MÉCANIQUE

**450 378-1212**

# Entretien **AUTOMOBILE**



## 5 situations qui requièrent une inspection automobile

**Pour éviter les pannes et régler les petits problèmes avant qu'ils ne prennent de l'ampleur — bonjour, facture salée! —, il est important de faire inspecter votre véhicule régulièrement. Or, certaines situations particulières devraient aussi rimer avec « inspection préventive ». En voici cinq:**

**1. La garantie de votre véhicule vient à échéance:** si la garantie qui accompagnait votre voiture au moment de l'achat tire à sa fin, il est judicieux de réaliser une inspection, car vous pourrez effectuer les travaux qui s'imposent, s'il y a lieu, alors qu'ils sont encore couverts.

**2. Vous planifiez une escapade routière:** rien ne gâche un road trip comme une panne de voiture! Pour éviter les mauvaises surprises et profiter sans souci de vos vacances, faites préalablement inspecter — et réparer, si nécessaire — votre véhicule.

**3. Vous magasinez une voiture d'occasion:** vérifier la condition

mécanique de votre futur véhicule avant d'arrêter votre choix est un must. Non seulement vous aurez l'heure juste sur l'état de celui-ci, mais vous pourrez aussi négocier le prix s'il s'avère que certaines réparations sont de mise, par exemple.

**4. Votre bail de location arrive à son terme:** vous pourriez vous retrouver avec une importante facture si le concessionnaire juge que l'état de votre véhicule à son retour ne satisfait pas aux exigences et impose diverses réparations. En faisant inspecter votre auto quelques mois avant l'échéance, vous pourrez corriger les problèmes susceptibles de mener à cette situation (relisez attentivement votre contrat).

**5. Vous vous apprêtez à vendre votre véhicule:** si vous vendez une voiture défectueuse, vous pourriez être tenu responsable d'éventuels préjudices subis par l'acheteur. Mieux vaut donc prendre rendez-vous pour une inspection avant de publier votre annonce. Vous pourrez ainsi procéder aux réparations requises ou en informer l'acheteur et fixer votre prix en conséquence.



(Crédit photo Textuel)

**Nos experts sont prêts à inspecter votre batterie pour s'assurer qu'elle soit en bonne santé avant l'arrivée du froid et vous éviter toute panne.**



**Faites installer vos pneus avant le 1<sup>er</sup> novembre 2024 et profitez de cette offre exclusive.**

**50 % DE RABAIS SUR L'ENTREPOSAGE DE VOS PNEUS ET VÉRIFICATION GRATUITE DE LA BATTERIE**



**450-378-8404**

6 Rue Irwin, Granby, QC, J2J 2P1

**PRENEZ RENDEZ-VOUS DÈS AUJOURD'HUI:**



# JEUX & PASSE-TEMPS

## SUDOKU

JEU N° 892

NIVEAU : INTERMÉDIAIRE

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
|   |   |   |   |   | 9 |   | 1 |   |
|   | 3 |   |   |   |   | 5 |   |   |
|   |   | 1 |   |   |   |   |   | 7 |
|   | 7 |   | 3 |   | 5 | 4 |   |   |
| 5 |   | 8 |   |   |   | 7 |   |   |
|   |   |   | 9 |   |   |   |   | 2 |
| 4 |   |   | 2 |   |   |   |   | 6 |
| 6 |   |   |   | 5 | 8 | 3 |   | 4 |
|   |   |   |   | 6 | 4 | 1 |   |   |

### RÈGLES DU JEU :

Vous devez remplir toutes les cases vides en plaçant les chiffres 1 à 9 une seule fois par ligne, une seule fois par colonne et une seule fois par boîte de 9 cases.

Chaque boîte de 9 cases est marquée d'un trait plus foncé. Vous avez déjà quelques chiffres par boîte pour vous aider. Ne pas oublier : vous ne devez jamais répéter les chiffres 1 à 9 dans la même ligne, la même colonne et la même boîte de 9 cases.

# MOTS CACHÉS

THÈME : HALLOWEEN / 6 LETTRES

|                                 |                              |  |   |   |  |   |   |
|---------------------------------|------------------------------|--|---|---|--|---|---|
| <b>A</b><br>Araignée<br>Automne | <b>B</b><br>Balai<br>Bonbons | <b>C</b><br>Chapeau<br>Chat<br>Chocolat<br>Cimetière<br>Citrouille<br>Collecte<br>Costume<br>Crâne | <b>D</b><br>Décorations<br>Dégüisement<br>Démon<br>Diable<br>Distribution | <b>E</b><br>Effrayant<br>Enfants<br>Épouvantail<br>Fantôme<br>Fête<br>Frayeur | <b>F</b><br>Franchise<br>Frousse<br><b>G</b><br>Gnome<br><b>H</b><br>Hideux<br>Horreur<br>Hurlement<br><b>L</b><br>Lanterne<br>Légende<br>Lugubre<br><b>M</b><br>Macabre<br>Maison | <b>M</b><br>Maquillage<br>Momie<br>Monstre<br><b>N</b><br>Noir<br><b>O</b><br>Octobre<br>Orange<br><b>P</b><br>Perruque<br>Personnage<br>Peur<br>Poiron<br><b>R</b><br>Revenant | <b>S</b><br>Sac<br>Soir<br>Sorcière<br>Squelette<br>Sucrierie<br>Surprise<br><b>T</b><br>Tombe<br><b>V</b><br>Vampire<br>Visite<br><b>Z</b><br>Zombie |
|---------------------------------|------------------------------|--|---|---|--|---|---|

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| L | I | A | T | N | A | V | U | O | P | E | D | E | L | E | E | T | S | E | M |
| S | E | E | M | A | C | A | B | R | E | I | I | U | M | N | N | U | T | B | E |
| E | F | U | X | U | E | D | I | H | S | B | G | O | F | A | C | T | O | A | R |
| S | F | Q | G | N | O | M | E | T | M | U | T | A | N | R | E | N | S | R | I |
| I | R | U | N | P | E | U | R | O | B | N | N | E | E | L | B | C | N | A | P |
| D | A | R | O | A | H | I | Z | R | A | T | V | R | E | O | E | I | O | I | M |
| N | Y | R | I | L | B | O | E | F | S | E | I | U | N | D | R | M | I | G | A |
| A | A | E | R | U | E | C | R | L | R | E | Q | S | A | E | T | E | T | N | V |
| I | N | P | T | G | H | G | E | R | B | S | L | S | R | M | S | T | A | E | E |
| R | T | I | N | A | E | C | E | N | E | A | H | L | C | O | N | I | R | E | S |
| F | O | A | P | T | O | E | S | N | M | U | I | U | I | N | O | E | O | T | I |
| N | R | E | I | S | R | O | E | A | D | O | R | D | R | U | M | R | C | O | R |
| O | A | S | T | B | R | T | Q | E | Q | E | T | C | R | L | O | E | E | M | P |
| U | I | U | O | C | C | U | R | S | A | C | F | U | H | U | E | R | D | B | R |
| V | M | T | I | E | I | U | I | A | L | A | B | R | A | O | E | M | T | E | U |
| E | C | E | L | L | T | P | O | T | I | R | O | N | O | E | C | Y | E | I | S |
| O | R | L | L | A | E | N | R | E | T | N | A | L | U | U | I | O | A | N | C |
| E | O | A | E | D | E | G | U | I | S | E | M | E | N | T | S | M | L | R | T |
| C | G | R | F | E | T | E | G | A | N | N | O | S | R | E | P | S | O | A | F |
| E | C | E | M | A | I | S | O | N | S | O | I | R | T | A | H | C | E | M | T |

SOLUTION DE CE MOT CACHÉ : MASQUE

RÉPONSE DU JEU N° 892

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5 | 9 | 4 | 1 | 6 | 7 | 2 | 8 | 3 |   |
| 8 | 6 | 9 | 7 | 1 | 5 | 8 | 3 | 2 | 4 |
| 4 | 1 | 5 | 2 | 9 | 3 | 8 | 7 | 6 |   |
| 1 | 4 | 3 | 9 | 8 | 7 | 6 | 5 | 2 |   |
| 5 | 2 | 8 | 6 | 4 | 1 | 7 | 3 | 9 |   |
| 9 | 7 | 6 | 3 | 2 | 5 | 4 | 8 | 1 |   |
| 2 | 5 | 1 | 8 | 3 | 6 | 9 | 4 | 7 |   |
| 7 | 3 | 9 | 4 | 1 | 2 | 5 | 6 | 8 |   |
| 8 | 6 | 4 | 5 | 7 | 9 | 2 | 1 | 3 |   |

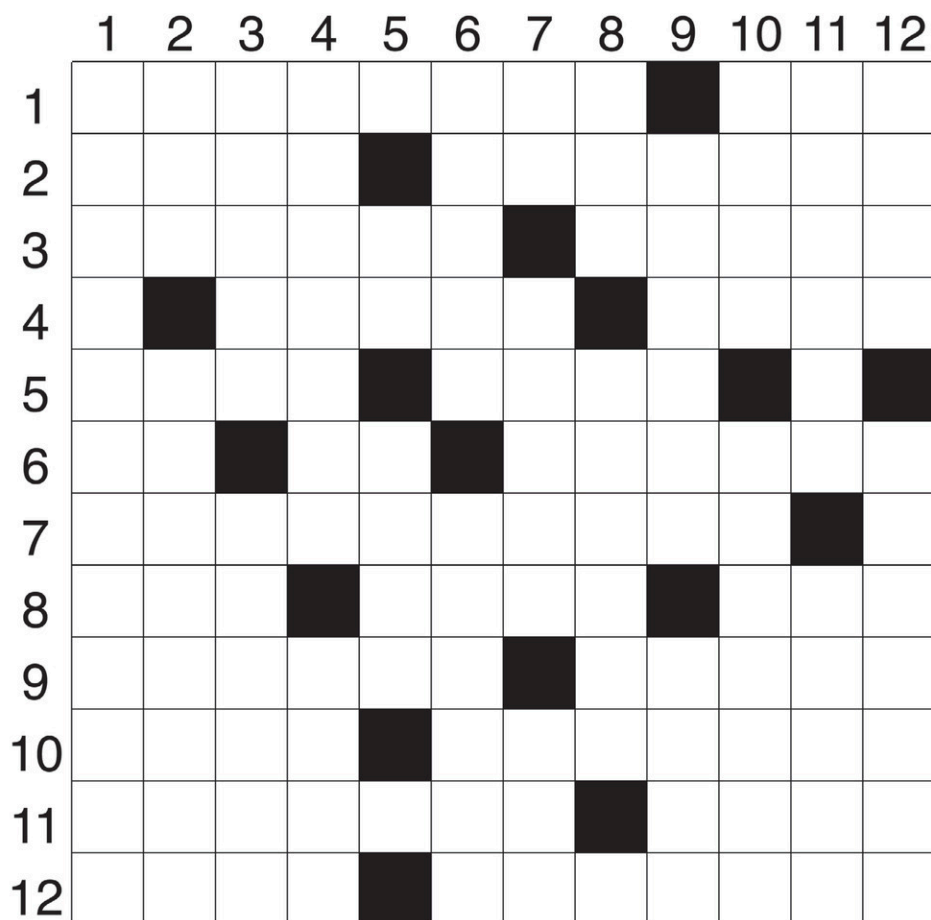
RÉPONSE DU N° 892

|    |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 12 | R | E | S | U | S | ■ | N | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ |
| 11 | R | O | S | I | O | ■ | N | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ |
| 10 | I | L | V | R | E | ■ | R | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ |
| 9  | C | E | R | N | E | ■ | E | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ |
| 8  | N | I | E | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ |
| 7  | A | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ |
| 6  | R | E | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ |
| 5  | G | A | L | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ |
| 4  | F | A | L | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ |
| 3  | F | A | V | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ |
| 2  | I | T | O | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ |
| 1  | D | E | N | O | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ |

# MOTS CROISÉS

# L'HOROSCOPE

JEU N° 892



## HORizontalement

- Moucharder — Prétentieux.
- Également — Contient du pollen.
- Erreurs — Bout de cigare.
- Résultat global  
— Embarrassé.
- Invariable — Espèce.
- Dieu à tête de faucon  
— Indique le genre  
— Mettre en jeu.
- Entourer.
- Contredit — Poisson plat — Armée féodale.
- Entourée — Embêtement.
- Aviné — Grand chapelet.
- Abrasion — Avoir la bouche grande ouverte.
- Ville d'Espagne — Il se promène à poil.

## Verticalement

- Distinguer.
- Mouvement basque  
— Fruit aromatique.
- Fête — Système de fermeture.
- Équipé — Dans le nord de l'Écosse.
- Article espagnol  
— Génie de la mythologie scandinave.
- Récompense  
cinématographique — Île française.
- Conjonction — Recouvert de sauce — La Cour internationale de justice en fait partie.
- Mémoire vive d'ordinateur — Recueillis.
- Femme acariâtre — Prophète hébreu.
- Solidifié — Railleries.
- Lit en hésitant — Un peu acide.
- Boîte crânienne — Piège à rongeurs.

## SEMAINE DU 3 AU 9 NOVEMBRE 2024

### BÉLIER

(21 MARS - 20 AVRIL)

Même si vos choix semblent clairs, prenez le temps nécessaire avant de prendre une décision finale. De nouvelles informations pourraient apporter un éclairage différent sur la situation, élargissant ainsi votre vue d'ensemble.

### TAUREAU

(21 AVRIL - 20 MAI)

Pour éviter les brûlures d'estomac, considérez une modification de votre alimentation et trouvez des moments de détente. Équilibrez vos habitudes de vie pour préserver à la fois votre santé physique et psychique.

### GÉMEAUX

(21 MAI - 21 JUIN)

Attendez-vous à des attentions toutes particulières de la part de l'être cher. Une légère anxiété liée à des examens médicaux pourrait se faire sentir, mais vous devrez faire preuve de patience, car les résultats prendront un peu plus de temps que prévu.

### CANCER

(22 JUIN - 23 JUILLET)

Votre leadership est sollicité; vous occuperez le poste du patron pendant ses vacances et remplacerez un collègue temporairement en raison de problèmes de santé. Votre présence est inestimable pour ces responsabilités.

### LION

(24 JUILLET - 23 AOÛT)

Une escapade en famille est en préparation, mais certains détails prendront plus de temps que prévu. Les déplacements seront nombreux, renforçant votre appréciation à profiter du confort de la maison plus régulièrement.

### VIERGE

(24 AOÛT - 23 SEPTEMBRE)

Votre facilité à entrer en contact avec un grand nombre de personnes sera sollicitée. On vous demandera de contribuer à un événement en utilisant vos talents pour la communication, l'organisation et la négociation.

### BALANCE

(24 SEPTEMBRE - 23 OCTOBRE)

Des heures supplémentaires au travail sont à prévoir; heureusement, elles seront largement récompensées. Après avoir ajusté votre horaire en conséquence, prenez le temps de vous gâter et de profiter des fruits de votre travail.

### SCORPION

(24 OCTOBRE - 22 NOVEMBRE)

L'action fait enfin son retour après une période d'inertie. Vos proches et vos amis vous mettront au défi, et des fonds se débloqueront pour un projet spécial ou pour vous offrir quelques luxes bien mérités.

### SAGITTAIRE

(23 NOVEMBRE - 21 DÉCEMBRE)

Bien que vous ayez l'impression de faire du surplace, une soudaine accélération des événements se produira. Faites preuve de vigilance avec vos factures pour éviter des conséquences indésirables liées à d'éventuelles erreurs.

### CAPRICORNE

(22 DÉCEMBRE - 20 JANVIER)

Votre équipe et vous-même accomplirez un exploit remarquable, suivi d'une récompense ou d'une mention honorifique devant une foule. Cela renforcera l'estime personnelle et la confiance en soi.

### VERSEAU

(21 JANVIER - 18 FÉVRIER)

De grands succès au travail en raison d'une abondance de clients qui vous apporteront des revenus supplémentaires. Explorez des pratiques spirituelles ou adoptez un mode de vie en accord avec vos convictions.

### POISSONS

(19 FÉVRIER - 20 MARS)

Attention aux délais pour terminer vos tâches à temps. Un voyage se planifiera spontanément, apportant une grande satisfaction. Rappelez-vous que rien ne sert de courir, il faut partir à point.

# ANNONCES CLASSÉES

1 866 637-5236

annoncesclassées@hebdos.com

324 - Articles chasse et pêche

**ACHETONS vos armes à feu. On peut se déplacer. Contactez Dominique ou Paolo 1-877-349-2332**

424 - Astrologie

**CLAIRVOYANCE** avec Jeannine Vanden, conférencière, a été active sur 14 stations de radio à ligne ouverte dont CHEF radio Granby pendant plusieurs années. Consultation 450-372-3048

Découvrez les talents exceptionnels de la voyante Ana. Lectures précises, conseils éclairants, guidance spirituelle et révélations surprenantes. 3 décennies d'expérience. Consultations privées, réponses précises et datées au 450-309-0125

483 - Compagne | Compagnon

**HOMME de Granby, 70 ans, 5'9», 160 LB, propre, bonne éducation, respectueux cherche femme de Granby, 5'3» et + de taille moyenne pour amitié et amour. Yves 450-378-8153 après 19h00**

484 - Services divers

**HOMME à tout faire** : peinture, réparations, installations de tous genres. Polyvalent, minutieux, propre, honnête. Pierre 450-558-3716

635 - Coiffure beauté | esthétique

**RECHERCHE** coiffeur(se) avec auto pour résidence personnes âgées autonomes, centre d'accueil, hôpitaux. Clientèle assurée. 514-766-3553, 1-800-448-3553

835 - Avis divers

Personne à faible revenu recherche une personne généreuse qui accepterait de me prêter une auto à l'occasion. Environ 1 fois par 2 mois. Merci de votre gentillesse, Dieu vous le rendra sûrement. water-nad@hotmail.com tel : 450-525-5462 Granby



Granby Express  
Pour ne rien manquer de vos nouvelles locales  
[www.granbyexpress.com/](http://www.granbyexpress.com/)

SOYEZ *uu!*

450 777-4515

Granby Express  
VOTRE MÉDIA D'ICI



Granby Express  
VOTRE MÉDIA D'ICI  
Des nouvelles de chez nous!

## babillard

### MAISON DE SPIRITUALITÉ DES TRINITAIRES

La Maison de Spiritualité des Trinitaires invite le public à participer à un sondage en ligne visant à évaluer ses services et activités. Ce sondage permet de mieux comprendre les attentes en matière de spiritualité, de croissance personnelle, et d'ajuster nos offres pour répondre aux besoins d'aujourd'hui de la communauté. En participant au sondage, vous courez la chance de remporter une carte cadeau d'une valeur de 500 \$ valable pour nos retraites, ateliers ou autres activités. Il vous suffit de remplir le sondage en ligne sur notre site web via ce lien : maisontrinitaires.com.

### CUISINES COLLECTIVES HAUTE-YAMASKA

Cuisines collectives Haute-Yamaska (CCHY), organisme communautaire établi à Granby depuis plus de 30 ans, lance la 2<sup>e</sup> édition de sa campagne de financement annuelle sous forme de loterie voyage. Les fonds serviront à maintenir les services et à intensifier le soutien aux familles plus vulnérables sur le plan alimentaire. Comment participer : achetez des billets à cuisinescollectives.ca pour la loterie voyage et courez la chance de gagner un crédit voyage de 5 000 \$, ou l'un des deux prix de 500 \$ chacun.

### FÊTE D'HALLOWEEN : POLICE DE GRANBY

Le Service de police de Granby et le Service de sécurité incendie de Granby ouvriront leurs portes le soir de l'Halloween afin d'offrir des friandises aux enfants. Venez nous voir entre 16 h 30 et 20 h, le 31 octobre 2024. Vous aurez l'occasion de rencontrer Shérif et Burny! Il sera également possible de monter à bord des véhicules d'urgence qui seront dans le stationnement du bâtiment, soit un camion-incendie, une auto-patrouille ainsi qu'un VTT du service de police. La distribution de bonbons se fera du côté de la rue Léon-Harmel, dans les portes de garage de la caserne du service de sécurité incendie.

### MAISON SOUTIEN AUX AIDANTS

Aux proches aidants d'une personne vivant avec une déficience intellectuelle ou un trouble du spectre de l'autisme (parents, famille, conjoint), c'est portes ouvertes à La Maison soutien aux aidants, 197, rue Paré, à Granby, le lundi 4 novembre 2024, entre 13 h 30 et 19 h. Venez nous rendre visite afin d'en apprendre davantage sur les services que nous pouvons vous offrir et comment nous pouvons vous soutenir dans votre rôle de proche aidant. Une petite collation sera servie. Info.: 450 375-9115, poste 214. Cette activité a lieu dans le cadre de la Semaine

naionale des personnes proches aidantes.

### ENTR'ELLES

Tous les mercredis matin, de 9 h à 11 h 30, les cafés-rencontres sont des occasions de se renseigner et de s'exprimer sur des sujets d'intérêt général. Voici le sujet du 6 novembre : Quand le négatif devient positif. Besoin du soutien informatique ? Inscrivez-vous à Click ta souris, le lundi 4 novembre, de 10 h à 11 h. Entr'elles offre des services à Waterloo au Centre d'action bénévole aux 4 vents, 107, Lewis Ouest. Deux fois par mois, de 9 h à 11 h 30, vous aurez la chance de participer à des cafés-rencontres offerts gratuitement et sans inscription. Sujet du jeudi 7 novembre : Les secrets de famille. Tu es une femme, tu souhaites entreprendre une démarche de cheminement personnel ou briser ton isolement ? Entr'elles sera en mesure de répondre à tes besoins. Info. : 450 375-4042 ou info@entrelles.ca. Entr'elles est situé au 80 rue d'Ottawa à Granby.

### FADOQ GRANBY

Début activités. Vie active : le lundi et jeudi à 10h, danse pour les débutants le lundi à 10h30 et à 13h pour le cours avancé, mardi à 10h30 (pratique débutants) et à 13h (cours révisions et 14h45 et cours débutants 2-intermédiaires), le palet : le mardi et jeudi à 13h30, le baseball poche : le mercredi à 13h30, la pratique danse du samedi à 19h, le billard : mardi-mercredi et jeudi à 12h30, les dars : le jeudi à 19h dard et la danse du professeur : le jeudi à 13h. Le 9 novembre : souper-soirée anniversaire dès 15 h 45, coût : 30 \$ pour les membres et 35 \$ pour les non-membres, date limite pour achat : le 2 novembre. Soirée country, le 16 novembre à 19h30. Soirée de danse tous les samedis soirs à 19h30. Bureau ouvert le mercredi, de 13h à 15h et le jeudi, de 9h à 11h, de 13h à 15h et de 19h à 20h30. Info.: Robert Leduc au 450 372-0886.

### CLUB PRINCESSE DE GRANBY

Billard et snooker, le mardi et jeudi soir, de 18 h à 21 h et le vendredi, de 18 h à 21 h, le baseball poche, le mardi à 13 h 30, vie active, le mardi à 13 h 30, la pétanque, le lundi et mercredi à 13 h, le bingo, le mercredi à 13 h ; la bavette et parties de cartes, le vendredi à 13 h 30, cours de danse country : le jeudi à 13 h 30 (intermédiaire) et de 15 h à 16 h (débutant), cours de danse régulières, le lundi à 13 h 15 (intermédiaire) et à 15 h (débutant). Dimanche dansant le 3 et 17 novembre à 13 h 15. Party de Noël le 15 décembre à 11 h. Présentation des voyages, le dimanche 5 janvier 2025, nouvelle organisation, nouvelles responsables. Voyages : Noël en automne à St-Alexis-des-Monts, du 11 au 13 novembre.

Inscription : Céline Royer par téléphone pour un rendez-vous au 450 521-7569. Infos : voyages, activités régulières et bulletins au clubprincessegranby.ca. Info. : 450 776-6920. Location des salles : André au 450 770-7986.

### HOCKEY LIBRE POUR LES 65 ET 75 ANS

Nous sommes à la recherche de gardiens de buts pour le hockey libre des 65 ans et 75 ans. Tout est gratuit pour les gardiens. Pour les 65 ans, c'est à tous les lundis et mercredis, de 9 h 30 à 11 h et pour les 75 ans, c'est tous les mardis et jeudis, de 9 h 30 à 11 h. L'âge des gardiens n'a pas d'importance et c'est ouvert autant chez les femmes que les hommes qui désirent garder les buts pour des aînés en forme et qui adorent le hockey. Info. : Roméo pour les 65 ans au 450 375-4194 ou rono@videotron.ca et Georges pour les 75 ans au 450 777-1244, 450 204-6206 (cellulaire) ou performarc@videotron.ca.

### BÉNÉVOLES RECHERCHÉS

Désireux de vous impliquer dans une bonne cause ? Le Centre d'action bénévole de Granby regorge d'opportunités pour toute personne désireuse de s'impliquer dans la communauté. Que ce soit pour rendre visite à des personnes aînées qui vivent de l'isolement, livrer les repas de la popote roulante, accueillir les gens et prendre les appels téléphoniques à la réception, créer des liens intergénérationnels avec des enfants dans les écoles en leur faisant la lecture ou faire de l'accompagnement transport, il y en a pour tous les goûts. N'hésitez pas à contacter Jonathan Déom, responsable des services aux bénévoles au 450 372-1338 pour tout complément d'information.

### ASSOCIATION DES PERSONNES APHASIQUES GRANBY-RÉGION

L'Association des personnes aphasiques Granby-Région tient mensuellement une activité Club de Lecture pour les personnes atteintes d'aphasie. Chaque participant est appelé à lire à tour de rôle, à son rythme selon sa capacité un extrait de texte. Le Club de lecture est ouvert à toutes personnes éprouvant des troubles de communications. Inscrivez-vous à info@apag.ca ou au 450 558-4732. Le plaisir est au rendez-vous à chaque rencontre.

### OUTREMANGEURS ANONYMES

Vous êtes dominé par la nourriture ? Joignez-vous à nous sur Zoom le mardi soir, 19 h 15 à 20 h 30. Contactez Outremangeurs anonymes : [www.outremangeurs.org](http://www.outremangeurs.org), 1 877 509-1939 ou reunions@outremangeurs.org.



**AQUAMATION**  
*Le Sieur*

450 777-1414 | www.lesieur.ca | 60 boul. Pie IX, Granby

**Le Sieur**  
COMPLEXE FUNÉRAIRE

Pour tout le Québec depuis 2015, Aquamation Le Sieur offre une technologie verte innovatrice et éco-responsable.

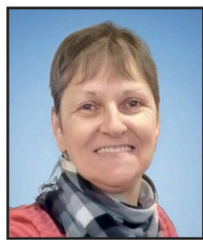
Choisissez un processus de bio-crémation moins polluant en harmonie avec vos valeurs environnementales.

Tous les services funéraires sous un même toit!

- Aquamation
- Crémation par le feu
- Exposition
- Inhumation
- Columbarium
- Chapelle
- Salle de réception



2-909818



**LINCOURT**  
**MME GUYLAINE**  
1959-2024

Au Centre hospitalier de Granby le 15 octobre 2024, à l'âge de 65 ans, est décédée Mme Guylaine Lincourt, épouse de Serge Boileau, demeurant à Granby. La famille rendra hommage

en privé à Guylaine. L'Aquamation a eu lieu au Bio-Crématatorium Le Sieur de Granby.

>36309-5



COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise éco-responsable




**AUDY**  
**M. MICHEL**  
1950-2024

À l'hôpital de Granby, le 5 octobre 2024, à l'âge de 73 ans, est décédé M. Michel Audy, époux de Mme Solange Marcoux,

demeurant à Granby.

>36305-2



COMPLEXE FUNÉRAIRE  
**GIRARDOT**  
470, rue Dufferin, Granby, Qc, J2G 9G2  
www.girardot.ca | 450-372-4498  
complexe@girardot.ca



**LEMIEUX,**  
**M. GUILLAUME**  
1980-2024

Suite à un accident, au CHUS de Fleurimont, le 8 octobre 2024, à l'âge de 44 ans, est décédé M. Guillaume Lemieux, demeurant à Granby.

L'Aquamation a eu lieu au Bio-Crématatorium Le Sieur de Granby.

>36067-6



COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise éco-responsable




**ROY**  
**M. GHISLAIN**  
1942-2024

Entouré de l'amour de ses siens, au centre hospitalier de Granby, le 15 octobre 2024 à l'âge de 82 ans, nous a quittés M. Ghislain

Roy, époux de feu Gisèle Lapierre.

>36305-5



COMPLEXE FUNÉRAIRE  
**GIRARDOT**  
470, rue Dufferin, Granby, Qc, J2G 9G2  
www.girardot.ca | 450-372-4498  
complexe@girardot.ca



**VALOIS**  
**MME DENISE**  
1956-2024

À l'Hôpital Honoré-Mercier, le 19 septembre 2024, à l'âge de 68 ans, est décédée M<sup>me</sup> Denise Valois, demeurant à St-Hyacinthe. Née le 29 juillet 1956, elle était la fille de feu

Jean-Jacques Valois et de feu Alberte Larochelle. Une cérémonie privée aura lieu dans l'intimité à une date ultérieure.

Repose en paix Denise...

>35176-5



COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise éco-responsable




**BÉRARD**  
**BACHAND**  
**MME SUZANNE**  
1936-2024

Au centre hospitalier de Granby, le 20 octobre 2024 à l'âge de 88 ans, nous a quittés Mme Suzanne

Bérard, épouse de feu Ronald Bachand, demeurant à Granby.

>36770-1



COMPLEXE FUNÉRAIRE  
**GIRARDOT**  
470, rue Dufferin, Granby, Qc, J2G 9G2  
www.girardot.ca | 450-372-4498  
complexe@girardot.ca



**GUÉRARD**  
**M. YVES**  
1951-2024

Au centre hospitalier de Granby, entouré de ceux qu'il aimait le 6 septembre 2024, à l'âge de 73 ans, est décédé M. Yves Guérard, conjoint de Mme Murielle Bouthiette, demeurant à Granby.

L'Aquamation a eu lieu au Bio-Crématatorium Le Sieur de Granby.

>34237-1



COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise éco-responsable




**DESBOIS**  
**BOUTHLETTE**  
**MME NICOLE**  
1951-2024

Au Centre hospitalier de Granby, le 18 octobre 2024, à l'âge de 73 ans, nous a quittés Mme Nicole Desbois, épouse de feu Mario

Bouthiette et fille de feu Rolland Desbois et de feu Réjeanne Messier.

>36770-5



COMPLEXE FUNÉRAIRE  
**GIRARDOT**  
470, rue Dufferin, Granby, Qc, J2G 9G2  
www.girardot.ca | 450-372-4498  
complexe@girardot.ca

**INMEMORIAM.CA**  
À JAMAIS DANS NOS COEURS

Nos pensées  
vous accompagnent



# La famille Girardot

vous accompagne avec bienveillance depuis 1910



Pour l'amour de la vie, le  
COMPLEXE FUNÉRAIRE  
**GIRARDOT**  
une approche humaine



Arthur  
Girardot



Paul  
Girardot



Jacques  
Girardot

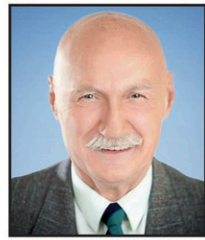


Julie  
Girardot



Emmanuelle  
Neault-Girardot

>17294-4



**BOURQUE  
M. CAMILLE**  
1943-2024

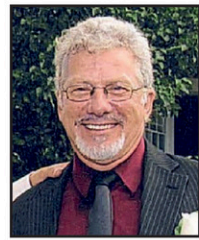
Après 32 ans pompier au sein du service d'incendie de la Ville de Montréal et 23 ans à l'accueil au Palais des Congrès de Montréal, Camille Bourque a quitté, le 4 octobre 2024 à l'âge

de 80 ans, une vie bien remplie pour se reposer pour l'éternité.

L'Aquamation a eu lieu au Bio-Crématatorium du :



COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise écoresponsable



**ST-JEAN  
M. GABRIEL**  
1949-2024

Au CHUS site Fleurimont, le 15 octobre 2024, à l'âge de 74 ans, nous a quittés M. Gabriel St-Jean, époux de Mme Suzanne Gibouleau, demeurant à Upton.



**LAMONTAGNE  
M. ARTHUR**  
1957-2024

À Granby, le 8 octobre 2024, à l'âge de 67 ans, est décédé M. Arthur Lamontagne, conjoint de Mme Suzanne Léonard, demeurant à Granby.

L'Aquamation a eu lieu au Bio-Crématatorium du :



COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise écoresponsable



**BOULÉ RAYMOND  
MME JEANNETTE**  
1928-2024

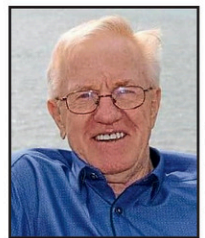
À l'hôpital BMP de Cowansville, le 19 octobre 2024, à l'âge de 96 ans, nous a quittés Mme Jeannette Boulé, épouse de feu M. Gérard Raymond,

demeurant À Cowansville.



COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR  
60 Boul. Pie IX, Granby, Qc. J2G 9G2  
www.girardot.ca | 450-372-4498  
complexe@girardot.ca

>36770-2



**GAUTHIER  
M. GEORGE-HENRI**  
1948-2024

Paisiblement à son domicile de Granby, le 21 octobre 2024 à l'âge de 76 ans, nous a quittés M. George-Henri Gauthier,

conjoint de feu Hélène Gagnon.



COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise écoresponsable

>36770-4



**BLACKBURN  
M. CLAUDE**  
1940-2024

À Granby, le 13 octobre 2024, à l'âge de 84 ans, est décédé M. Claude Blackburn, époux de Bertha Paradis, demeurant à Granby.

L'Aquamation a eu lieu au Bio-Crématatorium Le Sieur de Granby.



COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise écoresponsable



**BURELLE ROBERT  
MME LINA**  
1921-2024

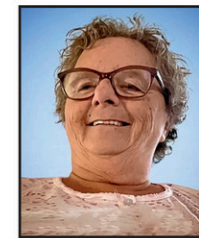
À la Résidence Saint-Antoine de Granby, le 13 octobre 2024 à l'âge vénérable de 102 ans, nous a quittés Mme Lina Burelle, épouse de feu

Réal Robert.



COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR  
60 Boul. Pie IX, Granby, Qc. J2G 9G2  
www.girardot.ca | 450-372-4498  
complexe@girardot.ca

>36305-3



**CABANA-  
BARBEAU,  
MME MURIELLE**  
1956-2024

Subitement, à son domicile, le 28 septembre 2024, à l'âge de 67 ans, est décédée Mme Murielle Cabana, épouse de M.

Denis Barbeau, demeurant à Granby.



COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise écoresponsable



>35544-2



**LEBLANC,  
MME DORILDA**  
1930-2024

À Granby, le 9 octobre 2024, à l'âge de 94 ans, est décédée Mme Dorilda, épouse de feu Gérard Leblanc, demeurant à Granby. L'Aquamation a

eu lieu au Bio-Crématatorium Le Sieur de Granby. La famille vous accueillera le dimanche 20 octobre à compter de 13 h au



COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise écoresponsable



**LAGLOIRE  
M. ROGER**  
1932-2024

À l'hôpital de Granby, le 10 octobre 2024, à l'âge de 92 ans, est décédé M. Roger Lagloire, demeurant à Granby.



**LANGEVIN  
M. LAURENT**  
1937-2024

À Montréal, le 15 octobre 2024, est décédé M. Laurent Langevin à l'âge de 87 ans. Il était l'ex-époux de Louise Gauthier, et auparavant l'époux de feu Thérèse Meunier, mère de ses deux enfants.

L'Aquamation a eu lieu au Bio-Crématatorium Le Sieur de Granby.



COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise écoresponsable



>36309-6



**GIRARD  
M. ROGER**  
1937-2024

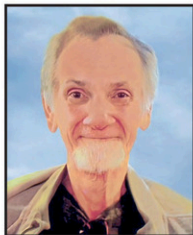
Au Centre hospitalier de Granby, le 18 octobre 2024, à l'âge de 87 ans, nous a quittés M. Roger Girard, conjoint de Mme Diane Paquette.



COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR  
60 Boul. Pie IX, Granby, Qc. J2G 9G2  
www.girardot.ca | 450-372-4498  
complexe@girardot.ca

>36305-7

>36067-4



**HIRIART  
M. ALAIN  
1946-2024**

Au CHUS, site Fleurimont, le 24 octobre 2024, à l'âge de 78 ans, nous a quittés M. Alain Hiriart, époux de Mme Colette Roy, demeurant à Lac-Brome.



**GIGUÈRE,  
MME DENISE  
1949-2024**

Paisiblement, entourée des siens au C.H. de Granby, le 23 octobre 2024, à l'âge de 75 ans, est décédée Mme Denise Giguère, conjointe de Jacques Catudal, demeurant à Venise-en-Québec.



**RUEL  
MME DENISE  
1948-2024**

À Granby, le 19 octobre 2024, à l'âge de 76 ans, est décédée Mme Denise Ruel, demeurant à Granby.



**POITRAS  
MME FABIENNE  
1961-2024**

À l'hôpital de St-Jean-sur-Richelieu, le 23 octobre 2024, à l'âge de 62 ans, nous a quittés Mme Fabienne Poitras, demeurant à St-Mathias-sur-Richelieu.



470, rue Dufferin, Granby, Qc, J2G 9G2  
www.girardot.ca | 450-372-4498  
complexe@girardot.ca

>36770-13

>37032-4  
  
**COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR**  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise écoresponsable

>37032-3  
  
**COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR**  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise écoresponsable

>36770-12  
  
**COMPLEXE FUNÉRAIRE  
GIRARDOT**  
470, rue Dufferin, Granby, Qc, J2G 9G2  
www.girardot.ca | 450-372-4498  
complexe@girardot.ca



**BELVAL GAGNÉ  
MME JEANNETTE  
1926-2024**

À l'hôpital de Granby, le 25 octobre 2024, à l'âge de 98 ans et 6 mois, nous a quittés Mme Jeannette Belval, épouse de feu Marcel Gagné, demeurant à Granby.



**PARENT  
M. CÔME  
1945-2024**

Au Centre Leclerc de Granby, le 23 octobre 2024, à l'âge de 79 ans, nous a quittés M. Côme Parent, fils de feu Josaphat Parent et de feu Simone Martin.



**LAVALLÉE,  
M. JEAN-ROBERT  
1949-2024**

Subitement, à la Résidence Villa-Bonheur, le 22 octobre 2024, à l'âge de 75 ans, est décédé M. Jean-Robert Lavallée, époux de Micheline Rivard, demeurant à Granby.



**DUCHARME  
ROBERT  
MME DENISE  
1932-2024**

Au centre hospitalier de Granby, le 20 octobre 2024, à l'âge de 92 ans, nous a quittés Mme Denise Ducharme, épouse de feu Claude Robert, demeurant à Granby.



470, rue Dufferin, Granby, Qc, J2G 9G2  
www.girardot.ca | 450-372-4498  
complexe@girardot.ca

>36770-11

>37032-2  
  
**COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR**  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise écoresponsable

>37032-2  
  
**COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR**  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise écoresponsable

>36770-8  
  
**COMPLEXE FUNÉRAIRE  
GIRARDOT**  
470, rue Dufferin, Granby, Qc, J2G 9G2  
www.girardot.ca | 450-372-4498  
complexe@girardot.ca



**ROY  
M. ROLLAND  
1930-2024**

Au CHSLD Godue de Granby, paisiblement dans son sommeil, à l'âge de 94 ans, est décédé M. Rolland Roy demeurant à Granby, anciennement de Roxton Pond. Il était l'époux de Mme Jacqueline Barré depuis plus de 72 ans.



**RE  
MME RITA  
1924-2024**

À Granby, le 22 octobre 2024, à l'âge de 100 ans, est décédée Mme Rita Re, épouse de feu Charles-Édouard Caron, demeurant à Granby.



**BURELLE  
M. NORMAND  
1950-2024**

Au Centre hospitalier de Granby, le 21 octobre 2024, à l'âge de 73 ans, nous a quittés M. Normand Burelle, fils de Yves Burelle (Pauline) et feu Pauline Paquette.



**RENIÈRE,  
MME SUSIE  
1968-2024**

Tout doucement, à Granby, entourée de ceux qui l'aimait le 24 septembre 2024, à l'âge de 56 ans, est décédée Mme Susie Renière, fille de feu Madeleine Lambert et de feu Roger Renière.



470, rue Dufferin, Granby, Qc, J2G 9G2  
www.girardot.ca | 450-372-4498  
complexe@girardot.ca

>36770-10

>37032-1  
  
**COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR**  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise écoresponsable

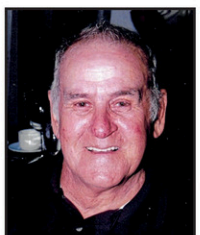
>36770-6  
  
**COMPLEXE FUNÉRAIRE  
GIRARDOT**  
470, rue Dufferin, Granby, Qc, J2G 9G2  
www.girardot.ca | 450-372-4498  
complexe@girardot.ca

>35176-4  
  
**COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR**  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise écoresponsable



**DESMARAIS  
M. LOUIS  
1961-2024**

Au CHUS Fleurimont, le 13 octobre 2024, à l'âge de 63 ans, est décédé M. Louis Desmarais, fils de feu Yves Desmarais et de Jeannine Giguère, demeurant à Granby. Outre sa mère Jeannine, il laisse dans le deuil ses filles: Julie et Mélodie; son frère: Jean ainsi que plusieurs autres parents et amis. L'Aquamation a eu lieu au Bio-Crématorium du :



**COURCY  
M. JEAN-GUY  
1938-2024**

À l'hôpital de Granby, le 12 octobre 2024, à l'âge de 86 ans, nous a quittés M. Jean-Guy Courcy, époux de Mme Huguette Gagnon, demeurant à Granby.



**LUSSIER-LAROSE  
MME SOLANGE  
1926-2024**

À Granby, le 13 octobre 2024, à l'âge de 98 ans, est décédée Mme Solange Lussier, épouse de feu Hervé Larose, demeurant à Granby. L'Aquamation a eu lieu au Bio-Crématorium Le Sieur de Granby.



**BEAUDRY  
M. JEAN-JACQUES  
1937-2024**

Paisiblement au Centre hospitalier de Granby, le 23 octobre 2024, à l'âge de 86 ans, nous a quittés M. Jean-Jacques Beaudry, demeurant à Granby.

>36309-3  
  
**COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR**  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise écoresponsable

>36305-1  
  
**COMPLEXE FUNÉRAIRE  
GIRARDOT**  
470, rue Dufferin, Granby, Qc, J2G 9G2  
www.girardot.ca | 450-372-4498  
complexe@girardot.ca

>36309-1  
  
**COMPLEXE FUNÉRAIRE LE SIEUR**  
60 Boul. Pie IX, Granby  
tél.: 450-777-1414  
www.lesieur.ca  
Entreprise écoresponsable

>36770-7  
  
**COMPLEXE FUNÉRAIRE  
GIRARDOT**  
470, rue Dufferin, Granby, Qc, J2G 9G2  
www.girardot.ca | 450-372-4498  
complexe@girardot.ca

Du 7 au 24 novembre

# MÉGA VENTE

VÊTEMENTS, CHAUSSURES & ÉQUIPEMENTS  
POUR TOUTE LA FAMILLE

JUSQU'À  
**70%**  
DE  
RABAIS



PAR VOTRE MARCHAND LOCAL



CHAUSSURES  
**POP**

106 RUE DES ÉRABLES,  
SAINT-ALPHONSE-DE-GRANBY, QC JOE 2A0